



Erscheint wöchentlich donnerstags.  
Zustellung durch Boten kostenlos an alle Haushalte  
Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach  
Im Internet unter: [www.ramstein-miesenbach.de](http://www.ramstein-miesenbach.de)

# amtsblatt



der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach

Jahrgang 30

Nr. 26 – Donnerstag, 29. Juni 2017



Information  
in English  
inside

## Das neue Ferienprogramm 2017

Mehr als 50 Mal Ferienspaß & Erholung in der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach

Liebe Kinder, liebe Jugendliche,

in unserer Verbandsgemeinde lässt es sich als junger Mensch gut leben! Das Ferienprogramm 2017 trägt seinen Teil dazu bei.

Viele Vereine mit vielen ehrenamtlichen Akteuren, viele Jugendleiter, das Mitarbeiterteam unseres Jugendbüros, Einzelakteure aber auch unser AZUR-Freizeitbad und unser Mehrgenerationenhaus laden euch wieder zu vielen tollen Freizeitangeboten in den Sommerferien ein.

Für Grundschüler, deren Eltern arbeiten müssen, bieten wir drei Wochen Ferienbetreuung im Mehrgenerationenhaus in Ramstein an. Für Schüler/innen aus den fünften bis achten Klassen gibt es auch dieses Jahr wieder zwei tolle Wochen bei „Sport, Spiel und Spaß“.

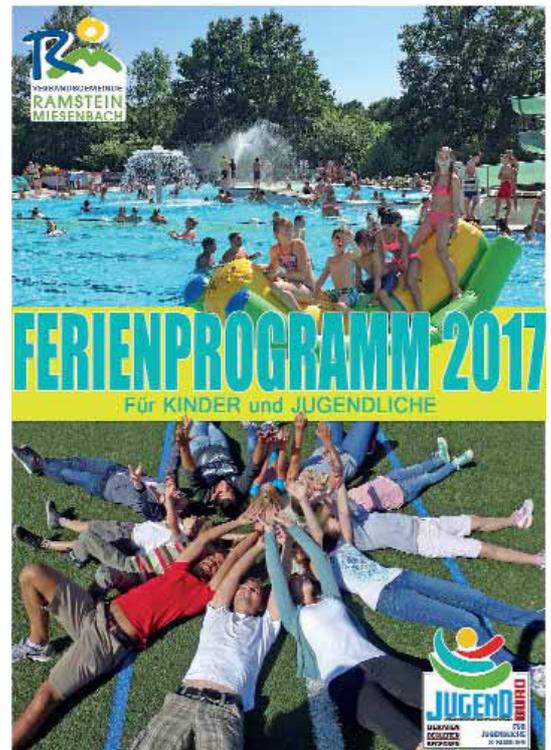
Einen besonderen Dank möchte ich an die vielen engagierten Frauen und Männern richten, durch deren vorbildlichen Einsatz das Ferienprogramm erst möglich wird. Mit über 50 Angeboten für mehr als 1000 Teilnehmerplätze sorgt ihr dafür, dass Langeweile keinen Platz in den Ferien hat. Eine wirklich prima und vorbildliche Sache!

Ihr seid alle eingeladen, an den Angeboten in unserem Ferienprogramm eifrig teilzunehmen. Ich wünsche Euch sonnige und erlebnisreiche, vor allem aber schöne und erholsame Ferien.

Freut euch drauf!

Euer Bürgermeister  
Ralf Hechler

Das 36-seitige Heft kann im Jugendbüro, aber auch an vielen Auslagestellen der Verbandsgemeinde mitgenommen werden, beispielsweise bei den Banken, im Freizeitbad AZUR oder auch im Haus des Bürgers. Darüber hinaus kann man das gesamte Ferienprogramm auch online einsehen unter [www.ramstein.de](http://www.ramstein.de)



**SOMMERFEST 2017**  
**KOTTWEILER-SCHWANDEN**  
**Sa 1. Juli, Sulzbachhalle**

mit Bulldog und Oldtimerausstellung

ab 17.30 Uhr Benefiz-Fußballspiel:  
SVK-Meisterteam 04/05 vs. RPR1.-Moderatoren

Typisierungsaktion der Stefan-Morsch-Stiftung

ab 21.30 Uhr RPR1.-DJ

**RPR1.**

Stefan-Morsch-Stiftung  
Juli 1984  
Stefan MORSCH  
STIFTUNG  
Hilfe für Leukämie- und Tumorerkrankte

**Notruf Polizei** ☎ 110  
**Notruf Feuerwehr u. Rettungsdienst** ☎ 112  
**Polizeiinspektion Landstuhl** ☎ 063 71/9 22 90

Bei Störungen im Bereich des **Kanalnetzes/Kläranlage** zu **Geschäftszeiten** 063 71/592474 oder 592475 oder **24-Std.-Störungsdienst** 01 70/31 22 734

#### Stadtwerke Ramstein-Miesenbach GmbH

**063 71/592-300, Fax: 063 71/592-303**

zuständig für die

**Wasserversorgung** in der Verbandsgemeinde

**Stromversorgung** in Ramstein-Miesenbach, Hütschenhausen, Katzenbach, Spesbach, Niedermohr u. Schrollbach

**Gasversorgung** in Ramstein-Miesenbach u. der OG Niedermohr

**Entstörungsdienst**

**24-Std.- Service** ☎ 063 71/7 07 10

**Breitbandversorgung** in Ramstein-Miesenbach, Kottweiler-Schwanden u. den OT Spesbach und Katzenbach

☎ 063 71/592-317

#### Stadtwerke Kaiserslautern Versorgungs-AG

(zuständig für die Gasversorgung in Hütschenhausen, Spesbach u. Katzenbach)

☎ **Störungsdienst: 06 31/80 01 - 22 22**

**Kostenlose Notfallnummer: 08 00/8 45 67 89**

#### Pfalzgas GmbH Frankenthal

(zuständig für die Gasversorgung in Kottweiler-Schwanden, Steinwenden, Weltersbach u. Obermohr)

**Störungsannahme rund um die Uhr:** ☎ 08 00/1 00 34 48

#### Pfalzwerke Netz AG NT Saarpfalz

(zuständig für die Stromversorgung in Kottweiler-Schwanden, Obermohr, Reuschbach, Steinwenden u. Weltersbach)

während der

Geschäftsstunden: ☎ 063 72/9 11 60, Fax 063 72/91 16 20

**Stromentstörung:** ☎ 08 00/7 97 77 77



#### Haus des Bürgers

**SERVICE-CENTER mit**

**Geschäftsstelle** ☎ 063 71/592-222

**Vorverkaufsstelle** ☎ 063 71/592-220

**Service-Punkt „Rheinpfalz“**

**Postagentur**

Mo-Fr, 9.30-12.30 Uhr und 14.00-17.30 Uhr

Die Postagentur ist auch samstags von 9.30-12.30 Uhr geöffnet.

**Stadtbücherei** ☎ 063 71/592-221

Öffnungszeiten: Mo. 14.00-18.00 Uhr

Di. u. Mi. 8.30-12.30 Uhr

Do. u. Fr. 14.00-18.00 Uhr

Sa. u. So. geschlossen

#### Freizeitbad Azur ☎ 063 71/7 15 00

**Schernauer Straße, 66877 Ramstein-Miesenbach**

**Öffnungszeiten Sommersaison, ab 13.05.2017**

**Freibad:** In den Sommerferien:

Mo 13.00 Uhr - 21.00 Uhr 10.00 Uhr – 21.00 Uhr

Di – Sa 09.00 Uhr - 21.00 Uhr 09.00 Uhr – 21.00 Uhr

Sonn- u. Feiertage 09.00 Uhr - 21.00 Uhr 09.00 Uhr – 21.00 Uhr

**Hallenbad:**

Mo 13.00 Uhr - 21.00 Uhr 10.00 Uhr – 21.00 Uhr

Di – Sa 10.00 Uhr - 21.00 Uhr 09.00 Uhr – 21.00 Uhr

Sonn- und Feiertage 09.00 Uhr - 21.00 Uhr 09.00 Uhr – 21.00 Uhr

**Sauna: ab 13.05.2017 ab 06.06.2017**

Mo 15.00 – 21.00 Uhr - gemischt geschlossen

Di 15.00 – 21.00 Uhr - Damen geschlossen

Mi 15.00 – 21.00 Uhr - gemischt geschlossen

Do 15.00 – 21.00 Uhr - Herren geschlossen

Fr 12.00 – 21.00 Uhr - gemischt gemischt 14.00 – 21.00 Uhr

Sa 09.00 – 21.00 Uhr - gemischt gemischt 09.00 – 21.00 Uhr

So 09.00 – 21.00 Uhr - gemischt gemischt 09.00 – 21.00 Uhr



#### Öffnungszeiten CUBO

Montag bis Donnerstag: 10.00 – 22.00 Uhr

Freitag bis Samstag: 10.00 – 23.00 Uhr

Sonn- und Feiertage: 10.00 – 20.00 Uhr

Tel. 063 71/13 05 71, www.cubo-sauna.de

#### Öffnungszeiten im INFO-Center

INFO-Center und Museum im Westrich sind an drei Wochentagen geöffnet. (Tel. 063 71/83 81 86)

Die Öffnungszeiten sind wie folgt:

**Montag von 10:00 – 13:00 Uhr u. 13:30 – 16:30 Uhr**

**Dienstag von 8:30 – 13:00 Uhr u. 13:30 – 16:30 Uhr**

**Donnerstag von 8:30 – 13:00 Uhr & 13:30 – 18:00 Uhr**

Mittwoch, Freitag, Samstag und Sonntag geschlossen

Die schwarzen Abfallsäcke sind an den Schließungstagen des INFO-Centers an der Zentrale im Rathaus erhältlich.

Das Museum ist zusätzlich sonntags von 14 - 17 Uhr offen.



**Landesforsten**  
Rheinland-Pfalz

#### Revierförster

**Joachim Leßmeister**

Vom 3. Juli bis einschließlich 14. August (Sommerferien) finden keine Sprechstunden statt.

Danach wieder am **21.8., 28.8 und 4.9.2017.**

**Fachkraft des Landkreises Kaiserslautern im Projekt Gemeindegewest plus:** (Beratung für Hochbetagte) Andrea Rihlmann-Kauff, Termine nach Vereinbarung,

Büro: Kaiserstraße 42, 66849 Landstuhl, Telefon: 0631/7105-333, Mobil: 01590-4094147, Fax: 0631/7105-94333, E-Mail: andrea.rihlmann@kaiserslautern-kreis.de



#### Docu Center Ramstein (DCR)

Tel. 06371-838005, [www.dc-ramstein.de](http://www.dc-ramstein.de)

Ausstellungsgelände Schernauer Straße 46

Öffnungszeiten der Container:

täglich außer montags (auch Sa. u. So.)

14.00 – 17.00 Uhr



## Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach

### Verbandsgemeindeverwaltung

Sprechzeiten:

Mo.-Do. 8 – 12 Uhr und 13.30 – 16 Uhr

Fr. 8 – 12.30 Uhr / Do. 13.30 – 18 Uhr

Telefon: 063 71/592-0

Telefax: 063 71/592-199

Im Internet: [www.ramstein.de](http://www.ramstein.de)

E-Mail: [info@ramstein.de](mailto:info@ramstein.de)

#### Schiedsmann Marcus Klein

Sprechstunde nach Vereinbarung Telefon: 063 71/592-101

E-Mail: [marcus.klein@ramstein.de](mailto:marcus.klein@ramstein.de)

## Amtliche Bekanntmachungen

Die Verbandsgemeinde RAMSTEIN-MIESENBACH im Internet:

[www.ramstein-miesenbach.de](http://www.ramstein-miesenbach.de)

#### Impressum:

Anzeigen, Druck, Vertrieb u. Verlag: Paqué-Druck u. Verlag-GmbH, Landstuhler Straße 22, 66877 Ramstein-Miesenbach .

Telefon 063 71/96 25 - 0, Telefax 063 71/96 25 25.

e-Mail: [druckerei@paque.de](mailto:druckerei@paque.de)

Anzeigenberatung: Christel Schröer.

Anzeigen-Preisliste Nr. 3 vom 1. August 1997.

Für den Inhalt der Anzeigen ist ausschließlich der Auftraggeber verantwortlich. Anzeigenannahmeschluss: dienstags, 12 Uhr.

Redaktion amtlicher Teil: Verbandsgemeindeverwaltung,

Wolfgang Weber/Stefan Layes, Benjamin Hüge

Telefon 063 71/592-4 06, Telefax 063 71/592-1 99

e-Mail: [amtsblatt@ramstein.de](mailto:amtsblatt@ramstein.de)

**Für Druckfehler keine Haftung.**

## Bekanntmachung

Alle Hundebesitzer, die keinen Steuerbescheid für das Jahr 2017 erhalten haben, werden gebeten, ihren Hund sofort bei der Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach, Rathaus, bei der zuständigen Sachbearbeiterin, Frau Brunner, Zimmer 216, anzumelden.

Wir weisen darauf hin, daß gem. § 3 Abs. 1 Hundesteuersatzung alle Hundehalter binnen vierzehn Tagen nach der Anschaffung ihre Hunde anzumelden haben.

Damit die Hundehalter wissen, wann **jede Änderung zu melden** ist, geben wir nachstehend den Wortlaut des § 3 Hundesteuersatzung bekannt:

### Anzeigespflicht

(1) Wer einen Hund hält, hat ihn binnen 14 Tagen nach Beginn der Haltung bei der Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach anzumelden.

#### Bei der Anmeldung sind

1. Rasse (sofern steuerrelevant)
2. Geburtsdatum, Geschlecht, Name
3. Herkunft und Anschaffungstag

glaubhaft nachzuweisen.

(2) Der bisherige Halter eines Hundes hat den Hund, der abgeschafft wurde, abhanden gekommen oder gestorben ist oder mit dem er wegzieht, innerhalb von 14 Tagen unter Angabe des Grundes abzumelden. Im Falle der Abgabe des Hundes sind bei der Abmeldung Name und Anschrift des Erwerbers anzugeben.

Falls der Erwerber in einer anderen Gemeinde wohnt oder der Halter in eine andere Gemeinde umzieht, kann diese unterrichtet werden.

(3) Fallen die Voraussetzungen für eine Steuerermäßigung oder Steuerbefreiung fort oder ergeben sich sonstige Änderungen in der Hundehaltung, so hat der Hundehalter dies binnen 14 Tagen anzuzeigen.

Gem. § 11 Hundesteuersatzung i. V. m. § 16 Abs. 2, 3, 4 und 5 des Kommunalabgabengesetzes (KAG) sind Verstöße gegen die Anzeige- und Auskunftspflicht nach den §§ 5 und 6 Ordnungswidrigkeitengesetz zu ahnden, sofern die tatbestandsmäßigen Voraussetzungen für die Festsetzung eines Verwarnungsgeldes vorliegen. Die Möglichkeit, die Erfüllung der Meldepflichten nach den Vorschriften des Verwaltungsvollstreckungsgesetzes zu erzwingen, bleibt unberührt.

Ramstein-Miesenbach, 22.06.2017  
Verbandsgemeindeverwaltung  
gez. Ralf Hechler  
(Bürgermeister)

## AN ALLE HUNDEHALTER der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach

Alle Hundehalter, gleich welcher Nationalität, unterliegen der Hundesteuerpflicht.

Die Bürger, die unter das NATO-Truppenstatut fallen, müssen ebenfalls ihre/n Hund/e anmelden. Dabei ist das Zertifikat als Mitglied des NATO-Truppenstatutes mitzubringen.

Die Verbandsgemeinde bittet den betroffenen Personenkreis, die Hunde beim Steueramt im Rathaus, 1. OG, bei der zuständigen Sachbearbeiterin, Frau Brunner, Zimmer 216, anzumelden.

Die Verbandsgemeinde verweist darauf, dass derjenige, der einen Hund anschafft oder mit einem Hund in das Gebiet der Verbandsgemeinde zuzieht, ihn binnen 14 Tagen anzumelden hat.

Neugeborene Hunde gelten mit dem Ablauf des 3. Monats nach der Geburt als angeschafft.

### Weitere wichtige Info:

#### Das Tragen der Hundesteuermarken ist Pflicht.

Wir weisen darauf hin, dass nun verstärkt Kontrollen durch unser Ordnungsamt vorgenommen werden.

Bei Abmeldung eines Hundes ist die entsprechende Hundesteuermarke an die Verbandsgemeindeverwaltung zurück zu geben.

Ramstein-Miesenbach, 22.06.2017  
Verbandsgemeindeverwaltung  
gez. Ralf Hechler  
(Bürgermeister)

## To all dog owners in the Ramstein-Miesenbach Union Community

All dog owners, no matter which nationality, are subject to pay the dog tax.

Citizens belonging to the forces of the NATO, HQ Allied Air Command Ramstein, have to register their dogs, too. They have to bring along their certificate of NATO Status of Forces Agreement. Ramstein-Miesenbach Union Community officials have asked dog owners to register their dog at the Ramstein Rathaus (city hall) if they live in Ramstein-Miesenbach, Kottweiler-Schwanden, Hüttschenhausen with Spesbach and Katzenbach, Steinwenden with Weltersbach and Obermohr or Niedermohr with Schrollbach and Reuschbach.

Dog owners moving into the union community must register their dogs within two weeks of the move. Puppies must be registered three months after birth.

Owners must register new or stray dogs within two weeks.

The dog tax office is located in Room 216, second floor, Ramstein-Miesenbach Rathaus, Am Neuen Markt 6, phone number 0 63 71 - 592-157.

### Important information:

#### Wearing the dog tag is an obligation.

We would like to inform you that there will be reinforced controls by our office for low and order.

By deregistration of the dog, the corresponding dog tag is to be turned in at the Union Community Administration in Ramstein-Miesenbach.

Ramstein-Miesenbach, 22.06.2017  
Verbandsgemeindeverwaltung  
gez. Ralf Hechler  
(Bürgermeister)

## Bekanntmachung

### Entsorgung von Unrat, Grasschnitt und Glas im Mohrbach

In letzter Zeit ist wieder festzustellen, dass Unrat, Grasschnitt und Glas im Mohrbach entsorgt werden.

Wir weisen darauf hin, dass die Entsorgung von Abfällen, Grasschnitt und Glasflaschen nicht im Mohrbach erfolgen darf. Eine derartige Entsorgung der vorgenannten Gegenstände stellt eine Ordnungswidrigkeit dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

Glasflaschen sind in die in jeder Gemeinde aufgestellten Glascontainer zu entsorgen. Grasschnitt kann auf den Grünabfallsammelstellen der jeweiligen Gemeinden entsorgt werden und Abfall gehört in die Restmülltonne oder den gelben Sack.

Helfen Sie bitte mit, dass unsere Gewässer und unsere Umwelt sauber bleiben!

Ramstein-Miesenbach, den 23.06.2017  
- Verbandsgemeindeverwaltung -  
gez. (Ralf Hechler)  
Bürgermeister

## Bekanntmachung

### Flächennutzungsplan der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach

#### Teiländerung III „Sondergebiet Lebensmittel-Vollsortimenter Hauptstraße“

#### in der Gemeinde Hüttschenhausen, OT Hüttschenhausen - Offenlage des Planentwurfes gemäß § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch -

Mit der Aufstellung des Flächennutzungsplanes, Teilfortschreibung III, soll zur Sicherung der Grundversorgung in der Gemeinde Hüttschenhausen am Ortsausgang von Hüttschenhausen in Richtung Spesbach an der Hauptstraße eine Sonderbaufläche zur Errichtung eines Einzelhandelsbetriebes geschaffen werden.

Der Planentwurf des Flächennutzungsplans, bestehend aus Plan, Begründung und Umweltbericht, liegt gemäß § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) vom 23. September 2004 (BGBl. I S. 2414), das zuletzt durch Artikel 6 des Gesetzes vom 29. Mai 2017 (BGBl. I S. 1298) geändert worden ist, in der Zeit vom

**07.07. 2017 bis zum 07.08.2017,**

bei der Bauabteilung der Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach (Rathaus), Am Neuen Markt 6, in 66877 Ramstein-Miesenbach, 2. Obergeschoss, Zimmer-Nummer 306, wäh-

rend der vor- und nachmittäglichen Dienststunden (montags bis mittwochs von 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr und von 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr, donnerstags von 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr und von 13.30 Uhr bis 18.00 Uhr und freitags von 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr) zur Einsichtnahme öffentlich aus.

Folgende umweltbezogene Informationen sind hierbei verfügbar:

Umweltbericht mit umweltbezogenen Themen:

- Mensch (Lärm- und Staubemissionen / Schallschutz, Verkehrsaufkommen, Landschaftsbild)
- Tiere und Pflanzen (Habitate/Biototypen, Waldrodung)
- Boden (Bodenfunktionen, Radon)
- Wasser (Wasserabfluss, Grundwasser)
- Klima/Luft (Klimafunktionen)
- Landschaftsbild (Ortsteileingang)
- Kultur- und sonstige Sachgüter

Umweltbezogene Fachgutachten:

Es wurden umweltbezogene Fachgutachten zum Bebauungsplan erstellt, die jedoch nicht Inhalt der Flächennutzungsplanung sind.

Hinweise zu Umweltbelangen aus den Verfahren nach § 3 und § 4 BauGB

- Bundesamt für Infrastruktur, Umweltschutz und Dienstleistungen der Bundeswehr: Lärm- und Abgasemissionen
- Forstamt Rheinland-Pfalz: Sicherung der Waldfläche
- Generaldirektion Kulturelles Erbe Rheinland-Pfalz, Direktion Landesarchäologie: archäologische Fundstellen
- Kreisverwaltung Kaiserslautern, Untere Naturschutzbehörde: Eingrünung
- Gesellschaft für Naturschutz und Ornithologie Rheinland-Pfalz e.V.: Naturschutz und FFH-Gebiet „Westlicher Moorniederung“
- Landesbetrieb für Mobilität: Bankett
- Landesamt für Geologie und Bergbau Rheinland-Pfalz: Altbergbau, aktueller Bergbau unter Bergaufsicht, Rohstoffsicherungsflächen, Radonprognose
- Landwirtschaftskammer Rheinland-Pfalz: Wirtschaftsweg
- Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd, Regionalstelle Wasserwirtschaft, Abfallwirtschaft, Bodenschutz: Oberflächenwasserabfluss, Außengebietsabflusses
- Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd, Regionalstelle Gewerbeaufsicht: Lärmimmissionen, Lichtimmissionen
- Landesjagdverband Rheinland-Pfalz e.V.: Bauerweiterungs-

wünsche, Kälteabfluss

Die Unterlagen können auch auf unserer Homepage: [www.ramstein-miesenbach.de/ Verwaltung/Bauleitplanung/Flächennutzungsplan/Änderung III Sondergebiet Lebensmittel Vollsortimenten](http://www.ramstein-miesenbach.de/Verwaltung/Bauleitplanung/Flächennutzungsplan/Änderung%20III%20Sondergebiet%20Lebensmittel%20Vollsortimenten) eingesehen werden.

Stellungnahmen können während der Auslegungsfrist bei der Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach vorgetragen werden. Es wird darauf hingewiesen, dass Stellungnahmen während der Auslegungsfrist bei der Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach vorgetragen werden können. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Flächennutzungsplanänderung unberücksichtigt bleiben.

Zum Flächennutzungsplanentwurf der Änderung III wird zudem nach § 3 Abs. 2 BauGB darauf hingewiesen, dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung (Normenkontrollantrag) unzulässig ist, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Der Geltungsbereich des Flächennutzungsplanes, Änderung III, ist aus der nachstehend abgedruckten und verkleinerten Planskizze ersichtlich.

Ramstein-Miesenbach, den 23.06.2017  
gez. (Ralf Hechler)  
Bürgermeister

Die Planung betrifft die in nachfolgender Karte dargestellten Gebiete.



## Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen

### Wir gratulieren

#### Hütschenhausen:

5. 7.: Irmgard Schauss, 79 Jahre  
6. 7.: Edith Rumm, 85 Jahre

#### Katzenbach:

8. 7.: Eva Seiler, 79 Jahre

#### Spesbach:

3. 7.: Werner Rosenberg, 72 Jahre

#### Kottweiler-Schwanden:

3. 7.: Madeleine Lang, 71 Jahre  
3. 7.: Waltraud Natter, 79 Jahre

#### Ramstein:

3. 7.: Elisabetha Meister, 84 Jahre  
3. 7.: Ursula Scherer, 72 Jahre  
3. 7.: Erich Wolf, 75 Jahre  
4. 7.: Willi Budell, 79 Jahre  
6. 7.: Rudolf Fuksik, 83 Jahre  
8. 7.: Gerhard Böttger, 70 Jahre  
9. 7.: Maria Naßhan, 86 Jahre

#### Miesenbach:

4. 7.: Horst Adam, 81 Jahre  
4. 7.: Walter Rabung, 76 Jahre  
5. 7.: Thi Hoa Do, 84 Jahre  
5. 7.: Renate Maue, 71 Jahre  
5. 7.: Ingeborg Müller, 84 Jahre  
7. 7.: Ottilia Juneman, 70 Jahre  
7. 7.: Hilma Weiss, 80 Jahre  
9. 7.: Christa Höcht, 74 Jahre

#### Steinwenden:

6. 7.: Luise Geib, 86 Jahre

#### Obermohr:

5. 7.: Egon Lill, 77 Jahre

#### Weltersbach:

8. 7.: Ingrid Moseberg, 73 Jahre

#### Diamantene Hochzeit

4. 7.: Hedwig und Andreas Brandl, Weltersbach

### Ehrenamtlicher Besuchsdienst

#### Ehrenamtlicher Besuchsdienst



Landkreis Kaiserslautern



VERBANDSGEMEINDE  
RAMSTEIN  
MIESENBACH

Wir gratulieren allen, die in diesem Monat Geburtstag feiern.

Unsere Sprechstunde ist in den Monaten Juli und August nicht besetzt.

In dieser Zeit können Sie Frau Jutta Spieß unter der Telefonnummer 06371 – 2073 erreichen.

Ab dem 4. September sind wir wieder montags von 10 bis 11 Uhr mit unserer Sprechstunde im Rathaus in Ramstein für Sie da.

Wir wünschen Ihnen eine schöne Ferienzeit!

### Öffnungszeiten der Kfz-Zulassungsstelle Landstuhl zwischen den Sommer- und Herbstferien

Die Außenstelle der Kfz-Zulassungsstelle der Kreisverwaltung in Landstuhl, Bruchwiesenstraße 31, ist in der Zeit vom 24.07. bis einschließlich 13.08. durchgängig geschlossen. Die Kfz-Zulassungsstelle in Kaiserslautern, Burgstraße 11, ist zu den gewohnten Zeiten geöffnet.

Für die Samstagöffnung der Kfz-Zulassungsstelle in Landstuhl gilt die Regelung, dass an den Samstagen vom 08.07 bis einschließlich 14.10. geschlossen ist.

### Das Forstamt Otterberg informiert:

#### Waldbrandgefahr

Bei trockener und warmer Witterung steigt die Waldbrandgefahr an. Das Forstamt Otterberg weist darauf hin, dass nach den Vorschriften des Landeswaldgesetzes jeder Waldbenutzende verpflichtet ist, bei der Verhütung und Bekämpfung von Waldbränden mitzuwirken.

Insbesondere ist zu beachten, dass im Wald nicht geraucht werden darf. Brennende oder glimmende Gegenstände dürfen im Wald und in einem Abstand von weniger als 100 Metern vom Wald nicht weggeworfen oder sonst unvorsichtig gehandhabt werden.

Im Wald und in einem Abstand von weniger als 100 Metern vom Wald darf nur mit Genehmigung des Forstamtes Feuer angezündet und unterhalten oder offenes Licht gebraucht werden.

Im Falle eines Waldbrandes im Zuständigkeitsbereich des Forstamtes Otterberg verständigen Sie bitte den jeweiligen Revierbeamten; während der Bürozeiten das Forstamt Otterberg, Tel.: 06301 – 79260 und die Feuerwehr Tel.: 112.

### Sprechstunde des Sozialpsychiatrischen Dienstes in Ramstein

Die Beratung des Sozialpsychiatrischen Dienstes des Gesundheitsamtes Kaiserslautern findet jeden 1. Mittwoch im Monat in der Zeit von 9 bis 12 Uhr in der Beratungsstelle Querbeet der Kreisverwaltung Kaiserslautern statt.

Querbeet befindet sich im Mehrgenerationenhaus Ramstein, Landstuhler Str. 8 a und ist unter der Telefonnr. 06371/5980838 zu erreichen.

Die nächste Sprechstunde ist am **5. Juli**.

Der Sozialpsychiatrische Dienst informiert und berät bei Fragen im Zusammenhang mit

- psychischen Erkrankungen
- Suchtmittelabhängigkeit
- Selbsthilfegruppen

Der Sozialpsychiatrische Dienst des Gesundheitsamtes der Kreisverwaltung Kaiserslautern ist während der Woche (Mo – Fr) unter der Telefonnummer 0631/7105-539 zu erreichen.

### Beratung des VdK-Kreisverbandes im Rathaus

Der Sozialverband VdK-Kreisverband Kaiserslautern bietet jeden 1. Mittwoch im Monat für Mitglieder eine Sozialberatung im Ramsteiner Rathaus an.

Die nächste Sprechstunde ist am **5. Juli, von 9:00 bis 11:00 Uhr**. Das Beratungszimmer ist ausgeschildert.

Schwerpunkte der Beratung sind folgende Themen:

Schwerbehindertengesetz, Behindertenrecht und Rehabilitation, Renten-, Kranken-, Unfall und Arbeitslosenversicherung, Pflegeversicherung, Kurmaßnahmen, Alten- und Sozialhilfe.

Sprechstunden in der Geschäftsstelle in Kaiserslautern nur nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung, Tel.-Nr. 0631 60215. Neumitglieder sind herzlich willkommen.

### Full House!!

#### Gelungene Ausstellungseröffnung

Das hätte Max Greger sicher auch gefallen: ein volles Haus („Full House“) bei der Eröffnung der Sonderausstellung „Max Greger swingt die Ami-Clubs“ im Docu Center Ramstein (DCR). Bürgermeister Ralf Hechler konnte in seiner kurzen, launigen Begrüßung unter den zahlreichen Gästen die Bundestagsabgeordnete Angelika Glöckner und den Landtagsabgeordneten Daniel Schäffner begrüßen. Vom Flugplatz war Chief Master Sergeant Aaron Bennett anwesend. Anschließend führte DCR-Leiter Michael Geib kurzweilig in die Ausstellung ein. Er erinnerte an Max Greger, der den Deutschen nach dem Krieg den Swing nahe gebracht hatte und im Ramsteiner NCO-Club Stammgast mit seiner Band war. Geib hob auch die Bedeutung dieser US-Clubs für die Region hervor. So seien Weltstars in den 1950er und 60er Jahren in Ramstein aufgetreten.

In der Ausstellung wird diese Zeit in zahlreichen historischen Fotos, alten Programmheften und Objekten wieder wach. Ein besonderer Dank von Herrn Geib ging an eine Projektgruppe des Reichswald-Gymnasiums unter Leitung von Martin Hauter, die Zeitzeugen befragt hatte. Auszüge aus den Befragungen können in einer alten Musikbox angehört werden.

Nach dem offiziellen Teil nutzten die Gäste die Zeit noch bei kühlen Getränken zum Betrachten der Ausstellung und Austausch von Erinnerungen. Munter ging es dann einen Tag später weiter. Am Sonntag lud der Tanzsportverein Ramstein zu einem „Schnuppertraining“ auf das DCR-Gelände ein. Lothar Röhrich leitete auf unterhaltsame Art und Weise mit Original-Musiktiteln von Max Greger das Tanzvergnügen. Den zahlreichen Gästen bereitete es sichtlich Freude, bei schönstem Wetter im Freien das Tanzbein zu schwingen.

Die Ausstellung im DCR in der Schernauerstraße 46 in Ramstein ist bis 8. Oktober 2017, täglich von 14:00-17:00 Uhr geöffnet (außer montags).



Munter ging es auf dem DCR-Gelände beim Tanzen zu „Max Greger Musik“ mit dem Tanzsportverein Ramstein zu (Foto: DCR).



Blick in die neue Ausstellung des Docu Center Ramstein (Foto: St. Laves).

## Landwirtschaftsminister Wissing erteilt Ausnahmegenehmigung zur Futternutzung von ökologischen Vorrangflächen

Landwirtschaftsminister Wissing hat Landwirten genehmigt, brachliegende Ackerflächen zur Beweidung zu nutzen oder zu Futterzwecken zu mähen. Damit reagiert der Minister auf die starke Beeinträchtigung von Dauergrünlandflächen durch die anhaltende Trockenheit im Frühjahr.

Landwirte, die im Rahmen der Beantragung von Direktzahlungen zur Bereitstellung von ökologischen Vorrangflächen im Rahmen des Greening verpflichtet sind, dürfen ab 1. Juli in Rheinland-Pfalz brachliegende Ackerflächen nach Artikel 46 Absatz 2 Buchstabe a der Verordnung (EU) Nr. 1307/2013 (Nutzcode 062) und Feldränder im Sinne des Artikels 45 Absatz 4 Buchstabe e der delegierten Verordnung (EU) Nr. 639/2014 (Nutzcode 058) durch Beweidung mit Tieren oder durch Schnittnutzung zu Futterzwecken nutzen, teilte Herr Minister Dr. Wissing mit.

Herr Minister Dr. Wissing sah sich zu diesem Schritt veranlasst, da die anhaltende Trockenheit in den letzten Monaten zu extremer Futterknappheit in den Betrieben geführt hat. Herr Minister Dr.

Wissing hofft, dass mit dieser Maßnahme die aktuelle Notlage der tierhaltenden Betriebe etwas abgemildert werden kann. Ein Großteil der rd. 13.000 ha umfassenden Ackerbrachen sei aktiv begrünt und biete somit eine gute Möglichkeit, die bestehenden Futterengpässe zumindest teilweise auszugleichen.

Das Land hat sich auch an die Landwirtschaftliche Rentenbank gewandt und diese gebeten, die Zugangsvoraussetzungen für das Rentenbank-Programm zur Liquiditätssicherung entsprechend zu ergänzen. Damit könnten dann Betriebe, die aufgrund der Trockenheit starke Umsatzeinbußen oder zusätzliche Kosten für Futter zu verkraften haben, das zinsgünstige Darlehensangebot der Rentenbank nutzen. Im Programm zur Liquiditätssicherung werden Ratendarlehen mit einer Laufzeit von 4, 6 oder 10 Jahren angeboten, so der Minister.



## Feuerwehr der Verbandsgemeinde

### Hier waren wir für Sie im Einsatz:

19.06.	15:52	Notfalltüröffnung, Miesenbach
19.06.	21:20	gemeldete Rauchentwicklung, kein Einsatz erforderlich
20.06.	14:02	Brandmeldeanlage, Industriegebiet Ramstein
20.06.	14:12	Katze auf Baum, Ramstein
22.06.	12:33	Kleinkind im Pkw eingeschlossen, Ramstein
22.06.	16:34	Verkehrsunfall, A6
24.06.	03:18	gemeldete Türöffnung, kein Einsatz erforderlich
24.06.	23:30	Brand von Thuja Bäumen, Miesenbach

### Nächste Termine:

30.06.	20:00	Übung der Feuerwehr Ramstein
03.07.	18:00	Übung der Jugendfeuerwehr
03.07.	19:30	Übung der Feuerwehr Niedermohr

### 150 Jahre Feuerwehr Ramstein – Das feiern wir!

19.08. ab 19:30 Uhr Musikveranstaltung mit „Krachleder“ in der Feuerwache, Karten sind auf unserer Homepage oder im Haus des Bürgers erhältlich.

20.08. ab 10:00 Uhr Tag der offenen Tür mit Gottesdienst, Feuerwehr zum Anfassen, Mittagessen und vieles mehr  
Anlässlich unseres Jubiläums haben wir Kalender für das Jahr 2018 gedruckt, diese können bei der Buchhandlung Doris Koch, in Ramstein, für 8,- € erworben werden.

[www.feuerwehr-ramstein.de](http://www.feuerwehr-ramstein.de)

## Polizeibericht

### Motorradfahrer verursacht Unfall und flüchtet

**Ramstein-Miesenbach.** Am Dienstag (20. Juni), gegen 15.15 Uhr, befuhr ein Motorradfahrer die L 356 von Ramstein in Richtung Mackenbach. Im Bereich der Einmündung nach Miesenbach überholte er trotz durchgezogener Fahrbahnmarkierung zwei PKW. Vor dem Einscheren gefährdete er einen entgegenkommenden PKW-Fahrer, der nach rechts ausweichen musste. Dieser konnte sein Fahrzeug zwar unter Kontrolle halten und wieder nach links auf die Fahrbahn steuern, touchierte dabei aber den dortigen Fahrbahnteiler und beschädigte beide linken Reifen. Bei dem Motorrad handelt es sich vermutlich um eine Enduro-Maschine. Der Fahrer trug einen schwarzen Helm, ein weißes T-Shirt, eine weiße kurze Hose und einen Rucksack.

Unfallzeugen werden gebeten, sich bei der PI Landstuhl zu melden (06371/9229-0 oder [pilandstuhl@polizei.rlp.de](mailto:pilandstuhl@polizei.rlp.de))

## Polizeiberatung: Schutz vor Kriminalität

Kostenlose Beratungen im Zentrum Polizeiliche Prävention (ZPP), Parkstraße 11, 67655 Kaiserslautern, Tel.: 0631 / 369 14 44,

E-Mail: [beratungszentrum.westpfalz@polizei.rlp.de](mailto:beratungszentrum.westpfalz@polizei.rlp.de)

Internet: [www.polizeiberatung-westpfalz.de](http://www.polizeiberatung-westpfalz.de)

**Der Kriminalpräventive Rat der Verbandsgemeinde informiert:**  
 Die Seniorensicherheitsbeauftragten stehen mit Rat und Tat zur Verfügung

Beckmann	Bernhard	Steinwenden	06371/403657, beckmannbernhard@gmx.de
Kleemann	Volker	Ramstein-Miesenbach	06371/50508 oder 0171/8501133
Leibenzeder	Emmi	Kottweiler-Schwanden	06371/613355
Müller	Werner	Kottweiler-Schwanden	06371/943682, müller-appel@t-online.de
Weber	Horst	Steinwenden	06371/50406

Bei Fragen und Anregungen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.  
 Verbandsgemeindeverwaltung Ramstein-Miesenbach,  
 063 71 592-0



**Aus unseren Schulen**

**Ein harmonisches und fröhliches Schulfest – 20 Jahre Reichswald-Gymnasium –**

Es war ein familiäres, gemütliches und harmonisches Schulfest. Eine Veranstaltung zum 20-jährigen Schuljubiläum, die einmal mehr zeigte, was dieses Gymnasium so besonders und so liebenswert macht: Über sieben Stunden lang feierten Schüler, Lehrer, Eltern, Großeltern und Ehemalige, Vertreter der Schulgremien und der Stadt Ramstein-Miesenbach den 20. Geburtstag ihrer Schule.

Perfekt arrangiert schien auch das Wetter, ein wunderschöner Sommertag. Schätzungsweise 2000 Gäste durfte die Schule insgesamt begrüßen. Umrahmt wurde die Feier durch zahlreiche musikalische und tänzerische Beiträge der unterschiedlichen Musikgruppen des Gymnasiums auf der großen Bühne im Schulhof, die vom Haus des Bürgers dankenswerterweise bereitgestellt worden war. Auch außerhalb der Bühne waren alle Schüler in der unterschiedlichsten Weise engagiert. Angeboten wurden Waffeln, Crêpes, Grillgut und Getränke.

Äußerst vielfältig war das Programm auch im Gebäude. Die Schüler hatten eine Geisterbahn und ein Kosmetikstudio aufgebaut, einen Raum zur Geschichte Ramstein-Miesenbachs und des Reichswaldes vorbereitet, Möglichkeiten zur Kleinkinderbetreuung eingerichtet, Jugend-forscht-Projekte wurden vorgestellt, ein Flohmarkt und eine Tombola waren aufgebaut. Stolz durfte die Schule auch Herrn Matthias Frey von der Hilfsorganisation MATI begrüßen, der erneut eine Großspende von Eltern, Schülern und Kollegen entgegennehmen durfte.

Überwältigend war die Hilfsbereitschaft der Eltern, die mit Kuchen Spenden und zahlreichen anderen Diensten halfen. Einmal mehr konnte das Reichswald-Gymnasium zeigen, wie fest es an seinem 20. Geburtstag in der Region verankert ist und warum sich die Schule seit Jahren so großer Beliebtheit erfreut.



**Eindrucksvolles Festkonzert zum 20-jährigen Bestehen**

**Sommerkonzert des Reichswald-Gymnasiums mit Gästen**

Musik, Tanz und viele freundliche Worte zum Geburtstag gab es vergangene Woche beim Festkonzert des Reichswald-Gymnasiums anlässlich seines 20-jährigen Bestehens im Kulturzentrum Haus des Bürgers in Ramstein.

Herausragend an diesem Abend war das musikalische Programm: „Eine musikalische Reise 1997-2017“. Der Schulchor und MSS-Chor unter der Leitung von Bärbel Kruppenacker sowie das Schulorchester unter Leitung von Carolin Sefrin begeisterten das Publikum mit verschiedensten Liedern und Beiträgen. Unterstützt wurden sie vom Jungen Bläserensemble der Schule unter der Leitung von Dorothee Nist. Soloparts von Patrick Natter mit seinem Saxophon krönten den Abend, ebenso gesangliche Beiträge der Sängerinnen und Sänger Lisa Fuhrmann, Sharmika Thanabalasingam und Max Meßmer. Die Tanz-AG des Gymnasiums unter der Leitung von Andrea Eckert trug mit ihrer Tanzeinlage „Vaiana“ zusätzlich zum Gelingen des Abends bei. Neu und in dieser Zusammensetzung erstmals auf der Bühne präsentierte sich die Big-Band des Gymnasiums mit ihrem Leiter Philipp Huchzemeier. Sie entführten das Publikum auf eine abwechslungsreiche und stimmungsvolle musikalische Reise.

Nach der Begrüßung aller Gäste durch die Schulleitung, Dr. Sonja Tophofen, Martin Nunberger und Dirk Janes, folgten Grußworte und Glückwünsche zum 20. Geburtstag von Vertretern der Schulgemeinschaft, der Schulaufsicht, des Schulträgers und der Standortgemeinde. Die Grußworte der schulischen Gremien überbrachten für den Örtlichen Personalrat Alexandra Sauthoff (Vorsitzende des ÖPR), für den Schulleiternbeirat Andreas Franz (Vorsitzender des SEB) und stellvertretend für die Schülervertretung Leon Peters (Schülersprecher des RWG). In ihrer gemeinsamen Rede betonten sie den notwendigen Zusammenhalt der schulischen Gremien und dass es wichtiger denn je sei, an einem Strang zu ziehen. Einen Rückblick auf die zurückliegenden 20 Jahre gab es demzufolge auch aus Lehrer-, Eltern- und Schülersicht.

Der Leitende Regierungsschuldirektor Ralf Helligwag konzentrierte sich in seinem Grußwort der ADD Neustadt auf neue Leitbilder, die eine heutige Schule ihren Schülerinnen und Schülern vermitteln müsse. Dazu gehörten eine Erziehung zum respektvollen Miteinander, aber auch individuelles Fördern und Fordern. Das Reichswald-Gymnasium meistere diese neuen Herausforderungen und biete zusätzlich noch eine qualifizierte Berufs- und Studienorientierung, was auf dem heutigen Berufsmarkt, der einem ständigen Wandel unterliege, unabdingbar sei.

Grußworte des Landkreises Kaiserslautern als Schulträger überbrachte die 1. Kreisbeigeordnete Gudrun Heß-Schmidt. Sie gratulierte der Schule zu ihrem erfolgreichen Wachstum in den letzten 20 Jahren. Das Gymnasium bediene alle Anforderungen des 21. Jahrhunderts, sodass man gerüstet in eine erfolgreiche Zukunft schauen könne. Auch die Gratulationen des Bürgermeisters der Stadt Ramstein-Miesenbach, Ralf Hechler, nahm die Schulgemeinschaft freudig entgegen. Er erinnerte an dem Kampf für den damaligen Schulstandort Ramstein-Miesenbach. Der Einsatz habe sich voll und ganz gelohnt. Er sei froh um die Unterstützung und das soziale Engagement, das er auch von der Schulgemeinschaft für die Gemeinde, so zum Beispiel beim Rheinland-Pfalz-Tag, erhalte. Die Stadt werde als Schulstandort auch künftig alles in ihrer Macht stehende tun, damit die Kinder und Jugendlichen auch in den nächsten Jahren und Jahrzehnten eine weiterhin hervorragende Ausbildung am Reichswald-Gymnasium erhalten können.



**Die Schulleitung mit der Direktorin Dr. Sonja Tophofen (Mitte) sowie den Konrektoren Martin Nunberger (links) und Dirk Janes (rechts) begrüßten die zahlreichen Gäste im Haus des Bürgers.**



**Schulchor und Schulorchester bei ihrem Auftritt.**



**Einen tolle Aufführung bot die Tanz AG des Reichswald-Gymnasiums (Fotos: St. Laves).**

## Realschule plus trägt den Zusatz „Am Reichswald“ im Namen

### Viel Lob für die pädagogische Arbeit der Schule

Seit einer Woche heißt die Realschule plus in Ramstein-Miesenbach nun „Realschule plus Am Reichswald“. Bei der offiziellen Namensfeier in der Pausenhalle der Schule feierten zahlreiche geladene Gäste mit Schulleiterin Antonia Miecke sowie dem Lehrerkollegium und Schülern der Schule den neuen Schulnamen.

Bezogen auf den neuen Schulnamen war das Motiv der Feier der Baum. So begann das Programm mit einem Liedvortrag des Schulchors „Der Baum des Lebens“. Während des Liedes hatten die Gäste genug Zeit die verschieden gestalteten Bäume der einzelnen Klassen zu bewundern, die überall in der Pausenhalle verteilt worden waren. An diesen konnte man auch erkennen, wie vielfältig und phantasievoll die Schüler das Leitbild der Schule „Wir wachsen gemeinsam“ kreativ umgesetzt haben.

In ihrer Begrüßungsrede gab Schulleiterin Antonia Miecke einen kurzen geschichtlichen Abriss über die Entstehung der Schule und verwies darauf, dass die Schule im Laufe ihrer Geschichte bereits drei verschiedene Namen hatte und dass der Reichswald schon einmal im Schulnamen zu finden war, als die Schule noch Reichswald-Hauptschule hieß.

Günter Grube, Schulaufsichtsbeamter der ADD, betonte die gute Zusammenarbeit mit der Schule und lobte das engagierte Kollegium. „Mit diesem Namen wird einmal mehr die regionale Bedeutung und Verankerung der Schule deutlich. Sie ist ein unverzichtbarer Teil der Bildungslandschaft im Kreis Kaiserslautern.“ Als Ganztagschule, Schwerpunktschule, Schule ohne Rassismus, mehrfach ausgezeichnete „starke Schule“ und mit ihrem Berufsorientierungskonzept zeige sie eine sehr gute pädagogische Arbeit, lobte Günther Grube in seiner Rede.

Nachdem Emma Gomez Reina das Lied „Don't you worry about a thing“ gesungen hatte, folgte die feierliche Präsentation des Namens sowie des Schullogos. Hierbei wurde Frau Miecke von Thommy Sterkai unterstützt, ein ehemaliger Schüler der Realschule plus, der das Schullogo entworfen hat. Das Logo zeigt als Piktogramm einen Baum, dessen Stamm den Schulträger, die Verbandsgemeinde, darstellt. Drei grüne Kreise als Baumkrone sollen Sinnbild für Schule, Lehrkräfte und Schüler sein.

Auch Bürgermeister Ralf Hechler verwies in seiner Rede auf die Verbundenheit der Schule mit der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach, die Schulträger der Schule ist und jedes Jahr rund 2 Millionen Euro in die Schulen der Verbandsgemeinde investiere. Auch Hechler betonte die gute Zusammenarbeit mit allen Beteiligten der Schule und hob die hervorragende Arbeit des Jugendbüros hervor. Der Name „Am Reichswald“ sei gut gewählt. Mit dem benachbarten Reichswald-Stadion und dem Reichswald-Gymnasium habe man nun ein „Reichswald-Schulzentrum“, das bestens ausgestattet sei. Die Schule habe sich entgegen früherer Prognosen im Schulentwicklungsplan des Landkreises an Schülerzahlen zugelegt und werde das Ziel der Fachoberschule mit dem Erwerb der Fachhochschulreife nicht aus den Augen verlieren.

Thomas Laves, stellvertretender Vorsitzender der Verwaltungskommission der Reichswaldgenossenschaft, erinnerte ebenfalls an den alten Namen der „Reichswald-Hauptschule“, der bei der Gründung der Schule 1973 bereits beantragt worden sei. Ram-

stein-Miesenbach sei eine der Reichswald-Gemeinden, die Anteil an dem ursprünglichen Waldareal habe. Historisch habe die Genossenschaft ihre Wurzeln im 14. Jahrhundert, als die weitläufige Waldregion im Besitz des Königs, also „Reichswald“, war. Dieser Reichswald werde heute von der Reichswald-Genossenschaft mit verwaltet. Durch die nicht unerheblichen Erlöse aus der Nutzung der Forstflächen können sich die „Reichswald-Gemeinden“ über großzügige Ausschüttungen freuen, die sie für Investitionen nutzen können.

Nachdem der Schulchor das Lied „Happy“ gesungen hatte, begaben sich alle Anwesenden auf den Schulhof. Dort wurde zur Erinnerung an die Namensgebung ein Apfelbaum gepflanzt, genau gesagt ein „Roter Boskop“, ein Apfel, der im Oktober geerntet wird und den man erst nach einigen Wochen Lagerung im Winter genießen sollte.



Vor dem neuen Schullogo (v.l.): Bürgermeister Ralf Hechler, Thommy Sterkaj, der das Logo entwarf, Schulleiterin Antonia Miecke, Günter Grube von der ADD in Neustadt sowie Thomas Layes und Hans-Jörg Schweitzer als Vertreter der Reichswald-Genossenschaft (Fotos: St. Layes).



Günter Grube, Antonia Miecke, Ralf Hechler und Thomas Layes (v.l.) beim Pflanzen des Apfelbaumes.



Der Schulchor gestaltete die kleine Feier im Foyer der Schule mit.

## GS Moorbachtal besucht Buchhandlung Koch

An einem noch kühlen Morgen machten sich die Klassen 4 a und 4 b der Grundschule Moorbachtal Steinwenden auf den Weg zur Buchhandlung Koch nach Ramstein.

Anlass des Besuches war der Welttag des Buches. Alle Kinder hatten einen Buchgutschein erhalten, den sie an diesem Morgen einlösen wollten. Frau Koch begrüßte die Kinder herzlich und lud sie zum Verweilen in ihren Räumen ein. Mit großem Engagement klärte sie die Kinder über die Hintergründe des „Welttag des Buches“ auf. Im Anschluss daran bot sie den Gästen noch eine spannende Leseprobe. Die Schüler der Grundschule Moorbachtal bedankten sich herzlich bei Frau Koch und machten sich mit ihrem neuen „Lesestoff“ auf den Heimweg nach Steinwenden.



Internet: [www.jugendbuero-ramstein.de](http://www.jugendbuero-ramstein.de)

**JUGEND BÜRO** BERATEN  
BEGLEITEN  
BEGEGNEN

VERBANDSGEMEINDE RAMSTEIN-MIESENBACH  
für Jugendliche & Familien

Steinwendener Straße 3 in Ramstein-Miesenbach  
Telefon: 06371 466742  
E-Mail: [vg.jugendbuero@t-online.de](mailto:vg.jugendbuero@t-online.de)



## Ferienprogramm 2017

Über 50 interessante und abwechslungsreiche Ferienangebote sind im neuen Ferienprogramm der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach zu finden.

Kinder und Jugendliche sind eingeladen, spannende und fröhliche Tage bzw. Stunden in angenehmer Gemeinschaft zu erleben.

Das 36-seitige Heft kann im Jugendbüro, aber auch an vielen Auslagestellen der Verbandsgemeinde mitgenommen werden, beispielsweise in den Banken, im Freizeitbad AZUR oder auch im Haus des Bürgers.

Darüber hinaus kann man das gesamte Ferienprogramm auch online einsehen unter [www.ramstein.de](http://www.ramstein.de).

# AKTIONSTAG 2017

## Ein besonderes Highlight vor den Sommerferien

Der Aktionstag des Jugendbüros an und mit der Realschule plus am Reichswald bot allen Besuchern und Schülern eine Fülle von Highlights: ein super Bühnenprogramm, pausenlose Aktionen auf dem Schulhof und viele Leckereien von „JugendPro“ bzw. von der Schüler- & Elternvertretung. Das alles fanden rund 500 begeisterte Besucher am vergangenen Samstag bei strahlendem Sonnenschein auf dem Schulgelände am Reichswald vor.

Den vielen Mitmachpartnern ist es zu verdanken, dass jeder einzelne bis zu 6 Stunden seine Begabungen entfalten und vielfältig neu entdecken konnte. Schulleiterin Antonia Miecke, Bürgermeister Ralf Hechler, 1. Beigeordneter Marcus Klein sowie Ralf Leßmeister, Leiter des Jugendamtes bei der Kreisverwaltung, freuten sich zusammen mit dem Jugendbüroteam über diesen gelungenen Tag.



## Deutschtraining für Anfänger

Ausländische Menschen, die die letzten Wochen und Monaten zu uns gezogen sind, können hier erste Schritte in der deutschen Sprache erlernen.

### Trainingskurs I:

Von 9.30 Uhr bis 11 Uhr **jeden Montag und Mittwoch.**  
**Leitung:** Suzanne Preston und Renate Thomas.

### Trainingskurs II:

Von 9.30 Uhr bis 11 Uhr **jeden Dienstag und Donnerstag.**  
**Leitung:** Ingrid Wittmann und Petra Radl.

### Trainingskurs III:

## Deutsch trainieren für den Alltag

In „Deutsch trainieren für den Alltag“ werden die häufigsten grammatikalischen Anwendungen trainiert, der Deutschen Wortschatz und bei Besuchen vieler Einrichtungen in Ramstein-Miesenbach (Supermarkt, Vereine, Rathaus, Bücherei usw.) die deutsche Sprache im Alltag erweitert.

**Zeit:** Montags und donnerstags, jeweils von 16.15 Uhr bis 17.45 Uhr.

**Anmeldung:** Im Jugendbüro (06371/466 742).

**Leitung:** Andrea Munzinger, Ergotherapeutin und Leiterin des Deutschtrainings

## Integrationskursberatung

Jeden **Dienstag** findet von **14 bis 16 Uhr** in den Räumen des Jugendbüros eine Integrationskursberatung durch den Internationalen Bund Kaiserslautern statt.

Frau Stefanie Cronauer hilft Flüchtlingen und weiteren ausländischen Menschen bei der Antragsstellung und steht zur Beratung zur Verfügung.

## Internationale Basketballgruppe

Die Internationale Basketballgruppe ist für alle zwischen 11 und 17 Jahre, die Lust haben, Basketball zu spielen.

Jeden Montag von 16 bis 17 Uhr in der Reichswald-Sporthalle der Realschule plus.

**Leitung:** Billy Jackson.

## Ferienprogramm der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach 2017 01.07. bis 13.08.2017

### 1. Ferienwoche 01.07 - 09.07.17

Datum/Uhrzeit	Programm	Verein/Veranstalter	Verantwortliche Person, Telefon	Veranstaltungsort/Treffpunkt
Ganze Ferien	Stadtöff.	Lesesommer	Stadtbücherei	Stadtbücherei
01.07.2017	9.00-13.00	Ferienfischen	Westricher Angelsportverein, e.V.	Streitwiesensee
03.-07.07.	7.30-16.00	Ferienbetreuung für Grundschüler	MGH / VG Ramstein-Miesenbach	Mehrgenerationenhäuser
03.-07.07.	8.00-16.00	Ferienbetreuung für 5. bis 8. Klässler	Jugendbüro	Tennisanlage des SV Miesenbach
03.07.2017	11.00-14.00	Akkordeon Schnupperkurs	Akkordeon Club Ramstein-Miesenbach	Sportgelände/Sportheim FV Olympia
03.07.2017	17.15-18.45	Tischtennis-Schnupperkurs	TTV Hütschenhausen	Merzweckhalle Spesbach
03.-07.07.	17.15-18.45	Ferienwerkstatt in den Sommerferien	Handwerkskammer der Pfalz	Am Altenhof 15, Kaiserslautern
04.07.2017	14.00-17.00	Klettern wie die Affen	SV Kottweiler-Schwanden	Parkplatz Fußballpl. Schwedelbach
04.07.2017	17.30-19.00	Mädchenfußball macht Spaß	SV Kottweiler-Schwanden	Rasenplatz Kottweiler-Schwanden
05.07.2017	15.00-17.00	Spielenachmittag im AZUR	Freizeitbad AZUR	Freizeitbad AZUR

Friday, June 30 – Monday, July 3:

## “Westrich” Summer Festival in Bruchmühlbach

A large festival tent is set up at Werner Odenwald Platz where live music and performances of different bands and associations guarantee great entertainment. The summer festival starts with tapping the beer keg at 7 p.m. on Friday. The coronation of the new summer fest queen takes place at 8 p.m. The local band “Vogelbacher Allstars” performs afterwards. The locally well-known band “Die Habachtaler” plays in the evening and puts the visitors into a good mood. Sunday the festival continues with a children’s Olympics at 2 p.m. The best competitors will be honored with prizes and medals in award ceremony. A dancing class for children will be offered as well. On Monday the local associations provide a varied entertainment program from 3 p.m. From 6.30 p.m. there will be live music by the band “Bright Star”. The event ends with a brilliant fireworks display Monday at nightfall. A large offer of food and drinks is available. Free admission on all four days!

**Address: Kaiserstrasse 73, 66892 Bruchmuehlbach-Miesau**

Sunday, July 2:

## Gaugrehweiler Market

The quaint village Gaugrehweiler is located north of Rockenhausen. The scenic market square with its half-timbered houses will be the perfect setting for the market with mongers, arts and crafts and all kinds of everyday items. More than 80 booths can be found on the market square and in the side streets. Their offer ranges from ceramics to woodwork, wickerwork, jewelry, leather goods, knitwear, oil and herbs. Broom and basket makers, weavers and turners will show their traditional crafts. Visitors can enjoy musical entertainment and dance performances on a stage at the market square. Street musicians and organ grinders will be present as well. Kids can enjoy carousel rides and face painting. A broad variety of culinary delights is available at Schlossberghalle and at various booths. The market opens at 11 a.m. and ends at 6 p.m. Free admission!

**Address: Hauptstrasse, 67822 Gaugrehweiler**



## What's going on this week?

If you have any questions about the local area, please do not hesitate to contact the “Window to Rheinland-Pfalz – Ramstein Gateway” information center located in the Kaiserslautern Military Community Center (KMCC) on Ramstein Air Base: Window to Rheinland-Pfalz  
 Ramstein Gateway  
 Building 3336 (KMCC)  
 66877 Ramstein Air Base  
 Phone: 06371- 406 208.  
 E-Mail: kmcc@infocenter-ramstein.de  
 www.ramstein-gateway.com

Friday, June 30 – Sunday, July 2:

## Altstadtfest in Kaiserslautern

Every year the Altstadtfest allures a large number of visitors to Kaiserslautern. The historic city center is turned into a huge open-air scene with live music on 9 different stages. The music program ranges from rock to soul to blues. Further great entertainment is guaranteed by street theater and presentations of arts and crafts. Throughout the old part of town, many vendors offer a wide range of merchandise such as leather goods, jewelry and much more. A great choice of culinary specialties and beverages is available. The festival takes place from 3 p.m. to 1 a.m. on Friday, from 11 a.m. to 1 a.m. on Saturday and from 11 a.m. to 10 p.m. on Sunday.

**Address: Steinstrasse, 67655 Kaiserslautern**

**Saturday, July 1:**

## Summer Festival in Kottweiler-Schwanden

The village of Kottweiler-Schwanden hosts a summer festival at the community center Sulzbachhalle. The festival starts at 1 p.m. The local clubs and associations will cater for the visitors and offer food and drinks. An exhibition of classic cars and tractors can be visited. From 3 p.m. there will be musical entertainment by the Kottweiler-Schwanden music association. A soccer charity match will kick off at 5.30 p.m. A DJ of the radio station RPR1 will guarantee great entertainment in the evening.

**Address: Reichenbacher Strasse 66c, 66879 Kottweiler-Schwanden**

**Sunday, July 2:**

## Village Festival in Katzenbach

The Katzenbach clubs and associations organize a village festival at the Dorfgemeinschaftshaus (community center). The event starts with a church service at 10.30 a.m. A variety of food and drinks will be available, including grilled specialties and coffee and cakes. Kids can enjoy a bouncing castle and funny games. All visitors are welcome!

**Address: Brunnenstrasse 22, 66882 Katzenbach**

**Monday, July 3:**

## Guided Tour in English in Kaiserslautern

The Tourist Information Kaiserslautern offers a guided tour through the Count Palatine Hall with the subterranean tunnels. The tour will take you to the history and culture of the ancient times of "K-town". It starts with a visit of the Count Palatine Hall of the former Casimir Castle, where official receptions of the city are held today. Afterwards you descend to the subterranean tunnels. These passages are approx. 70 meters long. The tunnels are equipped with illuminated boards and sound effects illustrating the history of Kaiserslautern. The tour starts at 10.30 a.m. and takes approx. 1.5 hours. Meeting Point for the tour is the Tourist Information (Address: Fruchthallstrasse 14, 67655 Kaiserslautern). Participation fee is ? 5 for adults and ? 3.50 for children from 6 to 11 years. To participate prior registration is required. Please call the Tourist Information Kaiserslautern (phone: 0631 365 2316) or send an email to [touristinformation@kaiserslautern.de](mailto:touristinformation@kaiserslautern.de).

**Address: Fruchthallstrasse 14, 67655 Kaiserslautern**

## Notfalldienste

### Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

Sprechzeiten: Sa. v. 9 – 12 Uhr, Sonn- u. Feiertag v. 11 – 12 Uhr.  
**Kreis Landstuhl:** Am 1./2.7.: Dr. Bernd Adolf Kaiser MSc (Parodontologie), Kaiserstraße 169, Landstuhl, Tel. 06371/912913.

### Bereitschaftsdienst der Augenärzte Kusel/Landstuhl/Kaiserslautern

Der augenärztl. Bereitschaftsdienst Kusel/Landstuhl ist mit dem Notdienst Kaiserslautern zusammengeschlossen. Zu erfragen unter Tel.: 06 31/89 29 09 29.

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst für die Bereiche der

#### Verbandsgemeinden Landstuhl und Ramstein-Miesebach

Zuständig ist die Bereitschaftsdienst-Zentrale auf dem Gelände des St.-Johannis-Krankenhauses Landstuhl (ehem. Cafeteria), Bereitschaftsdienst-Tel.Nr.: 1161 17. **Dienstzeiten:** Mo., Di. u. Do. 19 Uhr bis Folgetag 7 Uhr; Mi. 13 Uhr – Do. 7 Uhr, Fr. 18 Uhr – Mo. 7 Uhr, Vorabende von Feiertagen 20 Uhr bis Folgetag 7 Uhr; Heiligabend u. Silvester ab 7 Uhr.

### Dienstbereite Apotheken

Der Bereitschaftsdienst beginnt immer um 8.30 Uhr und endet am folgenden Tag um 8.30 Uhr, auch an Sonn- und Feiertagen. Er ist unter folgenden Rufnummern zu erfragen: (**im Internet: [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de)**),

**Deutsches Festnetz: 01 80-5-25 88 25-Postleitzahl (0,14 €/Min.), Mobilfunknetz: 01 80-5-25 88 25-Postleitzahl (max. 0,42 €/Min.).** Also z. Bsp. für Hütschenhausen die 01 80-5-25 88 25-6 68 82 oder für Steinwenden, Kottweiler-Schwanden oder Niedermohr die 01 80-5-25 88 25-6 68 79.

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst für die Praxisbereiche Glan-Münchweiler und Reichenbach-Steegen

Zuständig ist die Bereitschaftsdienstzentrale im Westpfalz-Klinikum, **Telefon 0 63 81 - 935 935.** Wir bitten in jedem Erkrankungsfall um telefonische Vorankündigung. **Dienstzeiten:** Mi. 14 Uhr – Do. 7 Uhr,

Fr. 18 Uhr – Mo. 7 Uhr, Vorabende von Feiertagen 20 Uhr bis 1. Werktag 7 Uhr. **Sprechstunden:** Sa. u. So. 10 – 12 Uhr, 17 – 19 Uhr.

### Notfallsprechstunde bei Kleintieren u. für Großtiere der Tierarztpraxen in Landstuhl und Ramstein

Der Notdienst der Tierärzte ist beim jeweiligen Haustierarzt zu erfragen.

### Rettungsdienst und Krankentransport des DRK: Tel. 063 71/19222

### TelefonSeelsorge rund um die Uhr – anonym, kompetent:

Die TelefonSeelsorge ist ein niedrigschwelliges Gesprächs-, Beratungs- und Seelsorgeangebot für alle Menschen in Lebenskrisen und belastenden Situationen.

Sie ist gebührenfrei erreichbar unter den bundeseinheitlichen Rufnummern: **08 00/111 0 111 und 08 00/111 0 222**

Oder als **TelefonSeelsorge im Internet unter:**

**[www.telefonseelsorge.de](http://www.telefonseelsorge.de) für [Chat](#) bzw. [Email Beratung](#).**

### Seelsorge und Lebensberatung

– ein christl. Beratungsdienst von **Treffpunkt Seelsorge e.V.** –  
**Terminvereinb.: 07 00/23 121 139, Mo 16-19 Uhr, Mi 9-12 Uhr**

### Schwangeren- und Familienberatungsstelle Sozialdienst katholischer Frauen Landstuhl

Kirchenstraße 53, 66849 Landstuhl, Telefon: 063 71/22 85, E-Mail: [www.skf-landstuhl.de](mailto:www.skf-landstuhl.de). **Öffnungszeiten:** Mo-Fr 9.00 – 12.00 Uhr, Mo-Mi 14.00 – 16.00 Uhr, Do 14.00 – 18.00 Uhr.

Beratung und Hilfe in persönlichen, rechtlichen und finanziellen Fragen vor, während und nach einer Schwangerschaft.

**Schwangerenberatung im Internet: [www.beratung-caritas.de](http://www.beratung-caritas.de)**

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat Außensprechstunde im Mehrgenerationenhaus in Ramstein. Zu diesen Zeiten ist auch unser Babyladen geöffnet.

### Schwangeren-Beratungsstelle „Donum Vitae“:

Schwangerschaftskonfliktberatung – Schwangerensozialberatung – Sexualpädagogik und -beratung – Familien- u. Paarbetreuung  
Am Feuerwehrturm 6, Landstuhl, Tel. 063 71/6 19 69 10

### Öffnungszeiten:

Mo/Di/Fr 8-12 u. 14-16 Uhr, Mi/Do 9-12 u. 15.30-18.30 Uhr

### Drogen-Info-Telefon

des Pflazklinikums für Psychiatrie und Neurologie:  
Legale Drogen (Alkohol, Medikamente usw.) (063 49) 9 00 25 55  
Illegale Drogen (Haschisch, Heroin usw.) (063 49) 9 00 25 25  
Mo, Mi, Fr, 14.30-16 Uhr oder über Anrufbeantworter

### Hotline „Ess-Störungen“

des Pflazinstituts - Klinik für Kinder- und Jugendpsychiatrie, Psychosomatik und Psychotherapie: (0 63 49) 900 33 33  
Mo bis Do, 15-16 Uhr oder über Anrufbeantworter

**Meetings der Selbsthilfegruppe „Anonyme Alkoholiker“ in Landstuhl, evangelisches Gemeindehaus, Vordere Fröhnstr. 5, Telefon 063 71 - 59 74 339**

Sprechzeiten: 1. Montag im Monat von 19.30-21.30 Uhr

### Krisentelefon für Kinder und Jugendliche

Hilfe rund um die Uhr – SOS Familienhilfezentrum Kaiserslautern  
**Telefon: 0631-31 64 40**

### Kontakt- u. Beratungsstelle „Querbeet“

Landstuhler Str. 8A, Ramstein (Mehrgenerationenhaus)  
Telefon: 063 71/598 08 38, Fax: 063 71/598 08 36  
E-Mail: [querbeet@kaiserslautern-kreis.de](mailto:querbeet@kaiserslautern-kreis.de)  
Öffnungszeiten: Mo – Fr von 9 – 12 Uhr

Das aus verschiedenen Tätigkeitsfeldern bestehende Beraterteam bietet eine kostenlose und vertrauliche Beratung an.  
Weitere Informationen unter: [www.kops-kl-de](http://www.kops-kl-de) (Stichwort: Querbeet)

### Deutsche Multiple-Sklerose Gesellschaft

Rheinland Pfalz e.V. Selbsthilfegruppe für Betroffene u. Angehörige.  
Treffen: Jeden ersten Mittwoch eines Monats 18 - 20 Uhr.  
Treffpunkt erfahren Sie auf der Homepage: [www.s-l-d.jimdo.com](http://www.s-l-d.jimdo.com)  
1. Kontakt 06385-993681 oder 06371-8381408.

### Telefon 063 71 - 59 74 339

Sprechzeiten: 1. Montag im Monat von 19.30-21.30 Uhr

### Krisentelefon für Kinder und Jugendliche

Hilfe rund um die Uhr – SOS Familienhilfezentrum Kaiserslautern  
**Telefon: 0631-31 64 40**

### Kontakt- u. Beratungsstelle „Querbeet“

Landstuhler Str. 8A, Ramstein (Mehrgenerationenhaus)  
Telefon: 063 71/598 08 38, Fax: 063 71/598 08 36  
E-Mail: [querbeet@kaiserslautern-kreis.de](mailto:querbeet@kaiserslautern-kreis.de)  
Öffnungszeiten: Mo – Fr von 9 – 12 Uhr

Das aus verschiedenen Tätigkeitsfeldern bestehende Beraterteam bietet eine kostenlose und vertrauliche Beratung an.  
Weitere Informationen unter: [www.kops-kl-de](http://www.kops-kl-de) (Stichwort: Querbeet)

**Deutsche Multiple-Sklerose Gesellschaft**

Rheinland Pfalz e.V. Selbsthilfegruppe für Betroffene u. Angehörige.  
Treffen: Jeden ersten Mittwoch eines Monats 18 - 20 Uhr.  
Treffpunkt erfahren Sie auf der Homepage: [www.s-l-d.jimdo.com](http://www.s-l-d.jimdo.com)  
1. Kontakt 06385-993681 oder 06371-8381408.

**Apotheken-Bereitschaftsdienstplan vom 29. 6. bis 7. 7. 17  
(Ramstein Umkreis: 20 km)**

Die Dienstbereitschaft beginnt am genannten Tag jew. um 8.30 Uhr.  
**Stand: 27.6.2017** - Die nachstehenden Daten sind tagesaktuell und unterliegen einem ständigen Änderungsservice! Den tagesaktuellen Bereitschaftsdienstplan finden Sie, wie oben beschrieben, unter den Service-Telefonnummern bzw. unter [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de) im Internet.  
Do., 29.6.: Sonnen-Apotheke, Kaiserstr. 99, Bruchmühlbach-Miesau, Tel.: 06372/6811 und Löwen-Apotheke im Kaufland, Torfstr. 10, Landstuhl, Tel. 06371/9461560.  
Fr., 30.6.: Vital-Apotheke im Mediceum, Kaiserstr. 171, Landstuhl, Tel.: 06371/61116111.  
Sa., 1.7.: Kreuzweg-Apotheke, Steinwendener Str. 13, Ramstein, Tel.: 06371/51495.  
So., 2.7.: St. Hubertus-Apotheke, Landstuhler Str. 2, Ramstein, Tel.: 06371/50708.  
Mo., 3.7.: Kur-Apotheke, Kaiserstr. 40, Landstuhl, Tel.: 06371/3025.  
Di., 4.7.: Löwen-Apotheke im Kaufland, Torfstr. 10, Landstuhl, Tel. 06371/9461560.  
Mi., 5.7.: Markt-Apotheke, Kottweiler Str. 1, Miesenbach, Tel.: 06371/96280.  
Do., 6.7.: Markt-Apotheke, Am Alten Markt 7, Landstuhl, Tel.: 06371/62009.  
Fr., 7.7.: Adler-Apotheke Harenberg und Schmitt, Hauptstr. 5a, Glan-Münchweiler, Tel. 06383/316 und Moor-Apotheke, St. Wendeler Str. 15, Bruchmühlbach-Miesau, Tel.: 06372/50141.

**Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen****Dorffest der Katzenbacher Vereine**

Die Katzenbacher Ortsvereine laden gemeinsam zum alljährlichen

**Dorffest „rund ums Dorfgemeinschaftshaus“  
am Sonntag, 2. Juli,**

ein.

Beginn ist sonntags um 10.30 Uhr mit einem Gottesdienst. Anschließend wird zum Mittagstisch geladen. Nachmittags gibt es Kaffee und Kuchen sowie Spezialitäten vom Grill. Ab 13 Uhr wird für die kleinen Gäste eine Hüpfburg und „Kinderquatsch“ angeboten.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Freundlichst zuge dachte Kuchenspenden können sonntags ab 10 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus abgegeben werden.

Auf eine rege Beteiligung der Bevölkerung aus Nah und Fern freuen sich der Gesang- und Kulturverein und die Katzenbacher Landfrauen.

Bei schlechtem Wetter wird im Dorfgemeinschaftshaus und im Zelt gefeiert.

**Veranstaltungstermine  
der Ortsgemeinde Hütschenhausen**

01.07., 11:00, Bienenfest, Gewanne Mittelgewanne, Imkerverein  
02.07., ab 10:30, Dorffest, DGH Katzenbach, LFV + GKV Katzenbach

**Ausbau und Erweiterung des  
Mitfahrerparkplatzes**

Auf Antrag von Ortsbürgermeister Ralf Leßmeister fand vergangene Woche ein Planungsgespräch für den Ausbau und die Erweiterung des Mitfahrerparkplatzes in Katzenbach statt.

Nachdem sich beim Ortsbürgermeister die Beschwerden über den Zustand des Mitfahrerparkplatzes im Ortsteil Katzenbach an der Autobahnauffahrt zur A 62 häuften, hat er den Landesbetrieb Mobilität zu einem Vororttermin eingeladen, um die Möglichkeiten der Erweiterung und des Ausbaus zu erörtern. Die derzeitige Parkplatzkapazität reicht bei weitem nicht aus und viele Mitfahrer missbrauchen den in direkter Nachbarschaft befindlichen Kundenparkplatz des Nettomarktes zum Leidwesen der dortigen Geschäftsleitung. Der Leiter des LBM, Herr Richard Lutz, war höchstpersönlich mit seinem Planer und dem Leiter der Straßenmeisterei Landstuhl, Herr Franz Lukas, ebenso vor Ort wie Verbandsbürgermeister Ralf Hechler, die Leiterin der Bauabteilung, Frau Bossung, und der zuständige Revierförster, Herr Joachim Leßmeister. Gemeinsam mit dem 1. Beigeordneten Hermann Jung und Ortsbürgermeister Ralf Leßmeister wurden mehrere Planungsvarianten besprochen und der LBM sicherte zu, dass man nun in konkrete Verhandlungen mit dem Bund und den zu beteiligenden Fachbehörden eintritt, um die Umsetzung der Maßnahme voranzutreiben. Herr Lutz wies jedoch darauf hin, dass auf Grund der Planungszeit und vorbehaltlich des Genehmigungsverfahrens frühestens Ende 2018 mit dem Beginn der Maßnahme gerechnet werden kann.



V. l. n. r.: Richard Lutz (Leiter LBM), Ulrike Bossung (VG Ramstein-Miesenbach), Franz Lukas (Leiter SM Landstuhl), Planer LBM, Bürgermeister Ralf Hechler, Joachim Leßmeister (Revierförster) und Ortsbürgermeister Ralf Leßmeister (Foto: OG Hütschenhausen).

**Gemeinde  
Hütschenhausen****Ortsbürgermeister Ralf Leßmeister**

Sprechstunde freitags von 17:30 bis 18.30 Uhr  
am 1. Freitag im Monat im Konferenzraum der  
Mehrzweckhalle Spesbach, ansonsten im  
Bürgerhaus Hütschenhausen, Eingang  
Bühnenbereich (gegenüber Zahnarztpraxis)

**Amtliche Bekanntmachungen****Bekanntmachung****Grabmalgenehmigungen:**

Die Friedhofsverwaltung weist darauf hin, dass gemäß § 20 der Friedhofsatzung jedes Errichten und Ändern von Grabmalen genehmigungspflichtig ist:

Erstanfertigung oder Änderungen von Einfassungen, Abdeckplatten, Grabsteinen bei Erd- sowie Urnenbestattungen, auch erstmalige Beschriftung von Grabsteinen, Abdeckplatten auch Platten der Urnenwände und Rasengräber).

Anträge sind vor Errichten bei der Friedhofsverwaltung der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach zur Genehmigung einzureichen.

Diese Arbeiten können gemäß § 6 der Friedhofsatzung nur von Bildhauern und Steinmetzen oder von Personen, die die Eignung dazu haben, was nachzuweisen ist, durchgeführt werden. Die Errichtung von Grabmalen von Privatpersonen ohne geeignete Qualifizierung ist nicht gestattet.

Eine Errichtung der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 30 Absatz 1 Nr. 4 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

Die Gemeindeglieder/Friedhofsbediensteten sind beauftragt, Kontrollen durchzuführen und falls der Errichter keine Genehmigung vorweisen kann, den Vorgang einzustellen.

**Abräumen von Grabstätten:**

Gemäß § 23 Absatz 1 der Friedhofsatzung dürfen Grabmale nur mit vorherige Zustimmung der Friedhofsverwaltung entfernt (sog. Abräumen) werden.

Ein Abräumen der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 30 Absatz 1 Nr. 8 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

**Wir bitten dies zukünftig zu beachten.**

## Öffnungszeiten der Grünschnittsammelstelle

Zur bisherigen Samstagsöffnung ist die Grünschnittsammelstelle (in den Wachstumsmonaten April bis Oktober) nun auch dienstags und donnerstags nachmittags geöffnet.

Die Öffnungszeiten im Überblick:

1. März bis 30. November: Samstag von 9 bis 13 Uhr und zusätzlich

1. April bis 31. Oktober: Dienstag und Donnerstag von 15 bis 18 Uhr

Auf die bekannten Beschränkungen für die Anlieferung von gewerblichem Grünschnitt, behandeltem Holz sowie von starken Wurzeln wird ausdrücklich hingewiesen. Unser Aufsichtspersonal wird solche Anlieferungen konsequent zurückweisen.

Ralf Leßmeister  
Ortsbürgermeister

## Waldorfschule unterstützt die Gemeinde

In den vergangenen beiden Wochen gastierte wieder die Freie Waldorfschule Darmstadt mit einer 10. Klasse im Rahmen ihrer Landwirtschafts-Praktikumswoche in der Ortsgemeinde Hütschenhausen. Bereits zum dritten Mal waren die Schülerinnen und Schüler mit ihren Lehrkräften zu Gast in der Baumschule Ritthaler.

Übernachtet wurde unter Aufsicht ihrer betreuenden Lehrer in Zelten auf dem Betriebsgelände von Firmeninhaber Herbert Ritthaler und tagsüber unterstützten die Jugendlichen die Baumschule bei täglichen Arbeiten. Ebenso halfen sie mehrere Tage im gemeindlichen Bauhof bei Garten- und Bauarbeiten mit. So konnten Friedhofs- und Grünschnittarbeiten bzw. Abbrucharbeiten am Kriegerdenkmal in Katzenbach unter Anleitung der Bauhof-Mitarbeiter mit tatkräftiger Unterstützung der eifrigen Schülerinnen und Schüler durchgeführt werden. Der 1. Beigeordnete Hermann Jung dankte allen Schülerinnen und Schülern sowie deren Lehrern für die tatkräftige Unterstützung und sponserte zum Abschlussgrillen das nötige Grillgut und erfrischende Getränke bei den hochsommerlichen Temperaturen.



1. Beigeordneter Hermann Jung mit einigen Waldorfschüler/innen und Bauhofmitarbeiter Michael Schießler (Foto: OG Hütschenhausen).

## Fachjury „Unser Dorf hat Zukunft“ besucht Hütschenhausen

Die Gemeinde Hütschenhausen beteiligt sich in diesem Jahr an dem Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ in der so genannten Hauptklasse. Ziel des Wettbewerbes ist die Verbesserung der Zukunftsperspektiven in den Dörfern und die Steigerung der Lebensverhältnisse in den ländlichen Räumen. Die Dorfgemeinschaft und die einzelnen Dorfbewohner sollen motiviert werden, aktiv an der Gestaltung des eigenen Dorfes und seiner Umgebung mitzuwirken. Der Wettbewerb soll dazu beitragen, das Verständnis der Dorfbewohner für ihre eigenen Einflussmöglichkeiten zu stärken und dadurch die bürgerschaftliche Mitwirkung zu intensivieren. Er soll sensibilisieren und ein Bewusstsein schaffen, für aktuelle Themen und Herausforderungen der Zukunft, wie z. B. die demografische Entwicklung oder eine nachhaltige Energieversorgung. Der Wettbewerb will Ortsgemeinden und Gemeindeteile, die auf diesen Gebieten Vorbildliches leisten, anerkennen und herausstellen. Sie sollen mit ihren beispielhaften Initiativen und Projekten weitere Orte zu eigenen Aktivitäten anre-

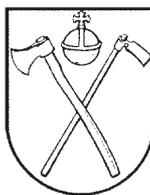
gen, so die Zielformulierungen des Wettbewerbs. Die Landeswettbewerbe erfolgen jeweils dreistufig auf Kreis-, Gebiets- und Landesebene und der Landkreis Kaiserslautern hat als Kreissieger nun in der zweiten Runde am Gebietsentscheid teilnehmen dürfen.

Am vergangenen Donnerstag besuchte eine Fachjury die Gemeinde Hütschenhausen, um sich ein Bild über Zukunftspläne und Perspektiven der Gemeinde zu machen. Bewertet wurden die Bereiche „Entwicklungskonzepte und wirtschaftliche Initiativen“, „Bürgerschaftliches Engagement, soziale und kulturelle Aktivitäten“, „Baugestaltung und –entwicklung“ und „Grüngestaltung/Das Dorf in der Landschaft“. Neben rund 10 Vertreter/innen der beteiligten Kommunalbehörden fanden sich rund 20 interessierte Bürgerinnen und Bürger ein, um die fünfköpfige Jury bei ihrem Rundgang zu begleiten.

Zunächst stellte Ortsbürgermeister Ralf Leßmeister die Gemeinde an Hand einer kurzen Präsentation vor und zeigte die Ergebnisse der Dorfmoderation auf, die im vergangenen Monat für Hütschenhausen zur Anerkennung als Schwerpunktgemeinde geführt haben. Am Ende der Vorstellung ging er auf die geplanten Projekte und Aktivitäten der Gemeinde ein und stellte im anschließenden Dorfdringang eine kleine Auswahl, die vorhandenen Kulturdenkmäler sowie die Potentiale der Gemeinde dar.

Im Abschlussgespräch gaben die Jurymitglieder ein Feedback, in welchen Punkten sich die Gemeinde noch verbessern und wo sie bereits auf vorhandene Potentiale zurückgreifen kann. Aus Jury-sicht kam man einhellig zu dem Ergebnis, dass Hütschenhausen eine zukunftsfähige und ganzheitliche Konzeption der Dorferneuerung und Ortsentwicklung vorgestellt hat. Jetzt bleibt abzuwarten, ob sich Hütschenhausen gegen 9 weitere Gemeinden im Gebiet Neustadt/Weinstraße durchsetzen kann und in die zweite Runde zum Gebietsentscheid zugelassen wird.

(Foto: OG Hütschenhausen)



## Gemeinde Kottweiler-Schwanden

Die Sprechstunde mit der Ortsbürgermeisterin Gabriele Schütz findet jeden Montag von 18.00 bis 19.00 Uhr im Bürgermeisterdienstbüro des Gemeindehauses statt.

## Amtliche Bekanntmachungen

### Bekanntmachung

#### Grabmalgenehmigungen:

Die Friedhofsverwaltung weist darauf hin, dass gemäß § 22 der Friedhofsatzung jedes Errichten und Ändern von Grabmalen genehmigungspflichtig ist:

Erstanfertigung oder Änderungen von Einfassungen, Abdeckplatten, Grabsteinen bei Erd- sowie Urnenbestattungen, auch erstmalige Beschriftung von Grabsteinen, Abdeckplatten auch Platten der Urnenwände und Rasengräber).

Anträge sind vor Errichten bei der Friedhofsverwaltung der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesebach zur Genehmigung einzureichen.

Diese Arbeiten können gemäß § 6 der Friedhofsatzung nur von Bildhauern und Steinmetzen oder von Personen, die die Eignung dazu haben, was nachzuweisen ist, durchgeführt werden. Die Errichtung von Grabmalen von Privatpersonen ohne geeignete Qualifizierung ist nicht gestattet.

Eine Errichtung der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt

eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 33 Absatz 1 Nr. 4 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

Die Gemeindearbeiter/Friedhofsbediensteten sind beauftragt, Kontrollen durchzuführen und falls der Errichter keine Genehmigung vorweisen kann, den Vorgang einzustellen.

#### **Abräumen von Grabstätten:**

Gemäß § 25 Absatz 1 der Friedhofsatzung dürfen Grabmale nur mit vorheriger Zustimmung der Friedhofsverwaltung entfernt (sog. Abräumen) werden.

Ein Abräumen der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 33 Absatz 1 Nr. 8 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

**Wir bitten dies zukünftig zu beachten.**

## **Muss das sein?!**

### **Glasflaschen auf Rad- und Fußweg geworfen!**

Es wurde festgestellt, dass auf dem Rad- und Fußweg zwischen Miesenbach und Kottweiler-Schwanden, Glasflaschen auf den Boden geworfen wurden. Die Scherben stellen eine erhebliche Gefahr da. Auch ist die Beseitigung mit einem erhöhten Arbeits- und Kostenaufwand verbunden. Die Bevölkerung wird gebeten, diesbezügliche Beobachtungen und sachdienliche Hinweise der Polizei (06371/9229-0) oder dem Ordnungsamt (06371/592-120) zu melden. Sollten die Verursacher ermittelt werden, wird Strafanzeige wegen illegaler Abfallbeseitigung erstattet. Die Betroffenen müssen dann mit erheblichen Geldbußen rechnen. Des Weiteren muss der Verursacher mit privatrechtlichen Schadenersatzforderungen rechnen.

Ramstein-Miesenbach, 27.06.2017  
Verbandsgemeindeverwaltung  
- Ordnungsamt -

## **Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen**

### **Energetische Sanierung der Heizungsanlage in der Sulzbachhalle fast fertiggestellt**

Die Heizungsanlage in der Sulzbachhalle ist energetisch saniert worden. Es erfolgte dabei die Umstellung des Energieträgers von Öl auf Gas und die Erneuerung der kompletten Heizungsanlage inklusive Warmwasserbereitung. Die Investitionskosten belaufen sich auf ca. 49.231,61 €. Gefördert wird das Projekt aus Mitteln des Investitionsprogramms KI 3.0 des Landes Rheinland-Pfalz mit 38.871,90 Euro.

Kottweiler-Schwanden ist mit diesem Projekt die erste Ortsgemeinde der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach, die den Antrag auf Förderung gestellt hat und bewilligt bekam.

Die Bauarbeiten werden rechtzeitig vor dem Sommerfest beendet sein, das am Samstag, den 1. Juli, stattfindet.



### **Veranstaltungstermine der Ortsgemeinde Kottweiler-Schwanden**

Sa., 01.07., ganztägig, Ortsgemeinde, Sommerfest, Am Gemeindehaus

Do., 06.07., ab 15.00, Seniorenkreis, Treffen des Seniorenkreises, Robert-Schuman-Heim

## **Großes Sommerfest am Samstag**

Wie im letzten Jahr rollen am Samstag, den 1. Juli, viele Traktoren und Oldtimer in Richtung Sulzbachhalle.

Pünktlich zu Beginn des Sommerfestes, um 13 Uhr, sind sie wieder die Blickfänger. Besitzer von alten Traktoren und Oldtimern, die ihre Fahrzeuge gerne ausstellen möchten, können sich weiterhin bei Lothar Urschel (0160 4397837) oder bei Eddy Vereecke (0175 9752369) anmelden.

Ab 15.00 Uhr führt der Musikverein Kottweiler-Schwanden sein Musikprogramm vor.

Auf dem Rasenplatz findet ab 17.30 ein Benefiz-Fußballspiel zwischen den RPR1.-Moderatoren und der Meistermannschaft 2004/05 des SV Kottweiler-Schwanden statt. Eintrittspreis und Spenden gehen an die Aktion „RPR1.-Hilft“. Im Rahmen dieses Spiels führt die Stefan-Morsch-Stiftung wieder eine Typisierungsaktion durch, wo man sich bereits ab 13.00 Uhr freiwillig als Knochenmarkspender registrieren lassen kann.

Wie schon im letzten Jahr kümmern sich die örtlichen Vereine um das leibliche Wohl.

Um 20.00 Uhr geht es folgt wieder der musikalische Teil mit einheimischen DJ, ehe um 21.30 Uhr RPR1. das Register bis in die Nacht übernimmt.

Der Vereinsring freut sich auf viele Besucher aus nah und fern.



## **Gemeinde Niedermohr**

**Ortsbürgermeister Armin Rinder**

Sprechstunde des Ortsbürgermeisters  
Armin Rinder: Ort und Zeitpunkt nach  
telefonischer Vereinbarung unter 06383-7011  
oder niedermohr@web.de

## **Amtliche Bekanntmachungen**

### **Bekanntmachung**

#### **Grabmalgenehmigungen:**

Die Friedhofsverwaltung weist darauf hin, dass gemäß § 21 der Friedhofsatzung jedes Errichten und Ändern von Grabmalen genehmigungspflichtig ist:

Erstanfertigung oder Änderungen von Einfassungen, Abdeckplatten, Grabsteinen bei Erd- sowie Urnenbestattungen, auch erstmalige Beschriftung von Grabsteinen, Abdeckplatten auch Platten der Urnenwände und Rasengräber).

Anträge sind vor Errichten bei der Friedhofsverwaltung der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach zur Genehmigung einzureichen.

Diese Arbeiten können gemäß § 6 der Friedhofsatzung nur von Bildhauern und Steinmetzen oder von Personen, die die Eignung dazu haben, was nachzuweisen ist, durchgeführt werden. Die Errichtung von Grabmalen von Privatpersonen ohne geeignete Qualifizierung ist nicht gestattet.

Eine Errichtung der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 32 Absatz 1 Nr. 4 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

Die Gemeindearbeiter/Friedhofsbediensteten sind beauftragt, Kontrollen durchzuführen und falls der Errichter keine Genehmigung vorweisen kann, den Vorgang einzustellen.

#### **Abräumen von Grabstätten:**

Gemäß § 24 Absatz 1 der Friedhofsatzung dürfen Grabmale nur mit vorheriger Zustimmung der Friedhofsverwaltung entfernt (sog. Abräumen) werden.

Ein Abräumen der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 32 Absatz 1 Nr. 8 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

**Wir bitten dies zukünftig zu beachten.**

## Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen

### Herzlich Willkommen zur Kerwe nach Niedermohr

Traditionen pflegen, Traditionen erhalten, so ist es schon seit Jahren in Niedermohr. Vom 30.06.17 bis 03.07.2017 feiern die Niedermohrer ihre Felsenkerwe. Auftakt ist am Freitag 30.06.17 um 20.00 Uhr mit einer Kerweparty und gegen 22.00 Uhr der Eichung der Straußjugend.

Der Samstag beginnt um 16.00 Uhr mit einem BEER-PONG-TURNIER. Um 20.00 Uhr ist Fassbieranstich durch den Bürgermeister, anschließend Kerwerock mit der Gruppe „O F F B E A T“. Der Sonntag um 13.00 Uhr wieder ganz traditionell mit Umzug, der Kerwe-redd um 15.00 Uhr und anschließendem Tanz der „drei Erschde“ mit der Werkvolkkapelle Kirchmohr. Danach gibt es einen bunten Nachmittag mit einem Wettsägen. Der Montag beginnt ab 11.00 Uhr mit einem zünftigen Frühschoppen. Hierzu spielen die „MENDOCINOS“. Der Kerweausklang beginnt am Montag um 18.00 Uhr mit einem Dämmerschoppen und Musik mit der Gruppe „Hosenlatz“. Um 19.00 Uhr ist dann die Siegerehrung des Wettsägens und gegen 23 Uhr die Beerdigung der Kerwe. Für das leibliche Wohl ist an allen Tagen bestens gesorgt.

Ich wünsche allen Niedermohrer mit ihren Gästen, Verwandten, Freunden und Bekannten, sowie allen Besuchern, schöne Kerwetage.

**Armin Rinder - Ortsbürgermeister**

## Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen

### Veranstaltungstermine der Ortsgemeinde Steinwenden

16.07.2017, 11:00, OGV Weltersbach, Vereinsheim, Sommerfest  
20.07.2017, 8:30, Landfrauen Steinwenden, Busbahnhof Ram./Martplatz Stw./Weltersbach, Jahresausflug Luxemburg/Echternach mit Stadtführung

21.07.2017, Gemeinde Steinwenden, Bürgerhaus Obermohr, Kerwe Obermohr bis 24.07.

28.07.2017, DRK Steinwenden, Bürgerhaus Hütschenhausen, Blutspende

### Gute Weine und eine schöne Wanderung

Eine Kombination aus Wandern an der frischen Luft, gutem Essen und edlen Tropfen präsentierten die Obermohrer Vereine ihren Gästen bei der diesjährigen Weinwanderung. Über 100 Wein- und Wanderfreunde machten sich am 18. Juni bei herrlichem Wetter am Bürgerhaus auf den Weg.

Die Wanderung führte durch die Fluren von Obermohr. An drei Stationen, dem

Naturdenkmal „Sandgruben Schulzendell und Etesrech“, am Vereinshaus des Obst- und Gartenbauvereins Weltersbach und am „Bohnenberg“ stellte Sandra Lucius vom gleichnamigen Weingut aus Framersheim insgesamt 6 Weine fachkundig vor. Bürgermeister Matthias Huber informierte über die Landschaft, die Flurnamen und Besonderheiten auf dem Wanderweg.

Nach über 3 Stunden fand sich die Gruppe wieder am Bürgerhaus in Obermohr ein, wo bereits Flammkuchen und Winzersteaks zur Stärkung bereit standen. Für die musikalische Unterhaltung sorgte der Männerchor Obermohr.

Am Ende des Tages waren sich alle einig: Das war ein „genussvoller Streifzug“ durch die Landschaft rund um Obermohr.



## Gemeinde Steinwenden

**Ortsbürgermeister Matthias Huber**

Sprechstunden montags von 18.30-19.30 Uhr  
am 1. Montag im Monat im Bürgerhaus  
Obermohr, ansonsten im Dorfgemeinschafts-  
haus Steinwenden

Tel. 063 71 / 7 16 25, mobil 0160 233 1924

## Amtliche Bekanntmachungen

### Bekanntmachung

#### Grabmalgenehmigungen:

Die Friedhofsverwaltung weist darauf hin, dass gemäß § 21 der Friedhofsatzung jedes Errichten und Ändern von Grabmalen genehmigungspflichtig ist:

Erstanfertigung oder Änderungen von Einfassungen, Abdeckplatten, Grabsteinen bei Erd- sowie Urnenbestattungen, auch erstmalige Beschriftung von Grabsteinen, Abdeckplatten auch Platten der Urnenwände und Rasengräber).

Anträge sind vor Errichten bei der Friedhofsverwaltung der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach zur Genehmigung einzureichen.

Diese Arbeiten können gemäß § 6 der Friedhofsatzung nur von Bildhauern und Steinmetzen oder von Personen, die die Eignung dazu haben, was nachzuweisen ist, durchgeführt werden. Die Errichtung von Grabmalen von Privatpersonen ohne geeignete Qualifizierung ist nicht gestattet.

Eine Errichtung der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 32 Absatz 1 Nr. 4 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

Die Gemeindearbeiter/Friedhofsbediensteten sind beauftragt, Kontrollen durchzuführen und falls der Errichter keine Genehmigung vorweisen kann, den Vorgang einzustellen.

#### Abräumen von Grabstätten:

Gemäß § 24 Absatz 1 der Friedhofsatzung dürfen Grabmale nur mit vorheriger Zustimmung der Friedhofsverwaltung entfernt (sog. Abräumen) werden.

Ein Abräumen der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 32 Absatz 1 Nr. 8 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

**Wir bitten dies zukünftig zu beachten.**



## Stadt Ramstein-Miesenbach

Sprechstunde mit dem Bürgermeister  
Ralf Hechler nach Vereinbarung  
Rathaus Ramstein, Am Neuen Markt 6, Zi. 209,  
Telefon: 06371/592-102

### Amtliche Bekanntmachungen

#### Öffentliche Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum  
DLR Westpfalz  
Flurbereinigungs- und Siedlungsbehörde  
Unternehmensflurbereinigung L395 Kindsbach  
Aktenzeichen: 21201-HA2.2.  
67655 Kaiserslautern, 14.06.2017/14.06.2017  
Fischerstraße 12  
Telefon: 0631-36740  
Telefax: 0631-3674255  
E-Mail: [dlr-westpfalz@dlr.rlp.de](mailto:dlr-westpfalz@dlr.rlp.de)  
Internet: [www.dlr.rlp.de](http://www.dlr.rlp.de)

Anordnung eines Flurbereinigungsverfahrens in der Gemeinde  
L395 Kindsbach, Landkreis Kaiserslautern

#### Einladung der Grundstückseigentümer zur Aufklärungsversammlung

Es ist beabsichtigt, in der Gemeinde Kindsbach ein Flurbereinigungsverfahren nach Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16.03.1976 (BGBl. I Seite 546), zuletzt geändert durch Artikel 17 des Gesetzes vom 19.12.2008 (BGBl. I Seite 2794) anzuordnen.

Das vorgesehene Verfahrensgebiet soll folgende Flächen umfassen:

Das in Aussicht genommene Verfahrensgebiet erstreckt sich in einem Streifen von ca. 500 m Breite und 2,5 km Länge südlich entlang der L 395 zwischen Kindsbach und KL-Einsiedlerhof. Es umfasst rund 80 ha und besteht weitestgehend aus Waldflächen. Vorsorglich wird darauf hingewiesen, dass auch angrenzende Flächen in das Flurbereinigungsgebiet einbezogen werden können, soweit dies für die Durchführung des Bodenordnungsverfahrens zweckmäßig ist.

Die Eigentümer der zum vorgesehenen Verfahrensgebiet gehörenden Grundstücke sowie die den Eigentümern gleichstehenden Erbbauberechtigten werden hiermit als künftige Teilnehmer am Flurbereinigungsverfahren gemäß zu einer

#### Aufklärungsversammlung

eingeladen, die

**am Donnerstag, dem 20. Juli 2017 um 19:00 Uhr, in der Mehrzweckhalle Kindsbach, Marktstr. 21, 66862 Kindsbach stattfindet.**

In dieser Versammlung wird das DLR Westpfalz die Grundstückseigentümer eingehend über das geplante Bodenordnungsverfahren, die Rechte und Pflichten der Teilnehmer sowie über die voraussichtlich entstehenden Kosten unterrichten.

Im Auftrag  
Willi Junk

#### Bekanntmachung

##### Grabmalgenehmigungen:

Die Friedhofsverwaltung weist darauf hin, dass gemäß § 21 der Friedhofsatzung jedes Errichten und Ändern von Grabmalen genehmigungspflichtig ist:

Erstanfertigung oder Änderungen von Einfassungen, Abdeckplatten, Grabsteinen bei Erd- sowie Urnenbestattungen, auch erstmalige Beschriftung von Grabsteinen, Abdeckplatten auch Platten der Urnenwände und Rasengräber).

Anträge sind vor Errichten bei der Friedhofsverwaltung der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach zur Genehmigung einzureichen.

Diese Arbeiten können gemäß § 6 der Friedhofsatzung nur von Bildhauern und Steinmetzen oder von Personen, die die Eignung dazu haben, was nachzuweisen ist, durchgeführt werden. Die Errichtung von Grabmalen von Privatpersonen ohne geeignete Qualifizierung ist nicht gestattet.

Eine Errichtung der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 32 Absatz 1 Nr. 4 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

Die Gemeindearbeiter/Friedhofsbediensteten sind beauftragt, Kontrollen durchzuführen und falls der Errichter keine Genehmigung vorweisen kann, den Vorgang einzustellen.

##### Abräumen von Grabstätten:

Gemäß § 24 Absatz 1 der Friedhofsatzung dürfen Grabmale nur mit vorheriger Zustimmung der Friedhofsverwaltung entfernt (sog. Abräumen) werden.

Ein Abräumen der Grabmale ohne vorherige Genehmigung stellt eine Ordnungswidrigkeit gemäß § 32 Absatz 1 Nr. 8 dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

**Wir bitten dies zukünftig zu beachten.**

### Sonstige Bekanntgaben u. Mitteilungen

#### Öffentliche Mülleimer für Hausmüll zweckentfremdet

Die Mitarbeiter vom Bauhof der Verbandsgemeinde haben in den vergangenen Wochen immer mehr Probleme mit Hausmüll, der in öffentlichen Mülleimern entsorgt wird.

Wie hier auf dem Foto an dem Mülleimer vor der Eisenbahnbrücke am Fuß- und Radweg zwischen Ramstein und Miesenbach werden einfach Tüten mit Hausmüll abgestellt oder die Mülleimer verstopft und zweckentfremdet. Dies geschieht inzwischen regelmäßig, so dass der Bauhof mit der Leerung und Entsorgung des Mülls kaum noch nachkommt bzw. die Behälter des Bauhofs für die Entsorgung nicht mehr ausreichen, was wiederum zusätzliche Kosten verursacht, die von der Allgemeinheit getragen werden müssen.

Wir bitten Anwohner, Radfahrer, Wanderer: wenn Sie eine solche Art der Müllentsorgung beobachten, so melden Sie das bitte beim Ordnungsamt der Verbandsgemeinde, Telefon (06371) 592125.



#### Spatenstich für 18-Millionen-Euro Projekt Bau der größten und modernsten KWK-Anlage der Region

**RAMSTEIN-MIESENBACH.** Die Pfalzwerke bauen in Ramstein-Miesenbach die größte und modernste Kraft-Wärme-Kopplungs-Anlage in der Region. Den Auftrag für die Planung, den Bau und den Betrieb für die nächsten zehn Jahre erhielten die Pfalzwerke im März dieses Jahres von der Fernwärmeversorgung Flugplatz Ramstein GmbH (FFR), einer Tochtergesellschaft der Pfalzwerke Aktiengesellschaft und der Stadtwerke Ramstein-Miesenbach GmbH.

Der symbolische erste Spatenstich wurde am vergangenen Dienstag, 20. Juni, im Beisein von Gästen aus Politik, Wirtschaft, Industrie sowie Vertretern der Air Base Ramstein gesetzt. Bürgermeister Ralf Hechler, gleichzeitig auch Mitglied des Aufsichtsrates der FFR, begrüßte die Gäste und wies auf die Bedeutung der Baumaßnahme für die Stadt und den Flugplatz hin. Seit nunmehr 20 Jahren werde der Flugplatz Ramstein durch die FFR mit Fernwärme versorgt. Zuletzt wurde der Versorgungsauftrag um zehn Jahre verlängert mit einer Option auf drei weitere Jahre. Dies zeige die gute Arbeit, die von den Mitarbeitern geleistet werde.

Nach Ansicht von René Chassein, Vorstand der Pfalzwerke AG, leiste die neue Anlage einen wesentlichen Beitrag zur Energie- und zum Klimaschutz, indem rund 20.000 Tonnen CO<sub>2</sub> pro Jahr eingespart würden. Bis zum heutigen Tag sei schon vieles an Vorarbeit geleistet worden. In einem Herzschlagfinale hätten es alle Beteiligten Ende Dezember 2016 geschafft, die Genehmigung durch die SGD Süd zu erhalten.

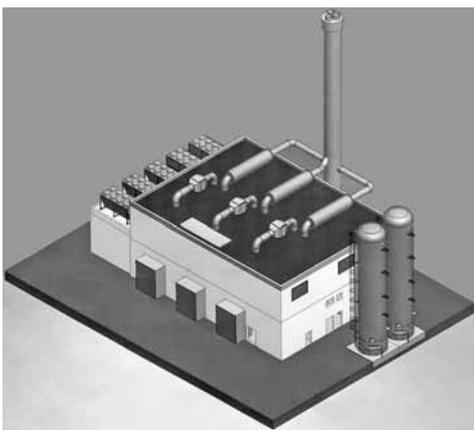
Reinhold Matmuja, Geschäftsführer der FFR, stellte die Anlage vor, die von drei Gasmotoren mit einer Feuerungsleistung von rund 30 Megawatt betrieben werde. Die Versorgung der Anlage

erfolgt über das Erdgas- und Biomethangasnetz der Stadtwerke Ramstein-Miesebach. Die Anlage sei das Ergebnis einer weiteren Optimierung des Fernwärme-Konzepts. Die Anlage erzeuge eine elektrische Leistung von rund 13 Megawatt und eine thermische Leistung von bis zu 12 Megawatt und werde einen Gesamtwirkungsgrad von nahezu 86 Prozent haben. Die Anlage mit zwei Wärmespeichern von jeweils 180 Kubikmeter Wasser kann rund 80 Prozent des benötigten Wärmebedarfs vom Flugplatz Ramstein abdecken und rechnerisch etwa 20.000 Haushalte mit Strom versorgen.

Das Investitionsvolumen für die BHKW-Anlage und deren Einbindung in das bestehende Fernwärmenetz beträgt rund 18 Millionen Euro. Neben dem Flugplatz Ramstein und weiteren Einrichtungen wie das benachbarte Freizeitbad AZUR sowie die Realschule plus und das Reichwald-Gymnasium mit ihren Sporthallen besteht die Option, das neue US-Hospital an die umweltfreundliche Fernwärme mit einem sehr niedrigen Primärenergiefaktor anzubinden. Die Inbetriebnahme der KWK-Anlage in den Maßen 36 mal 21 Meter und einer Höhe von 12 Metern ist für Sommer 2018 geplant.



**Spatenstich für das 18 Millionen Euro Projekt (v. l.): Landrat Paul Junker, Reinhold Matmaja, Geschäftsführer FFR, Rainer Nauerz, Aufsichtsratsvorsitzender FFR, Bürgermeister Ralf Hechler, Uschi Hörmann, Vertragsbüro der US-Luftwaffe, Georg Leydecker, Geschäftsführer FFR, René Chassein, Vorstand Pfalzwerke AG, Kai Landes, Vorstandsmitglied Kreis Sparkasse KL, Colonel Brian Hartless, 86. Lufttransportgeschwader, Reinhard Schneider, Geschäftsführer Stadtwerke Ramstein-Miesebach GmbH (Foto: St. Lages).**



**So soll die Anlage aussehen, wenn sie im kommenden Jahr in Betrieb geht (Grafik: FFR).**

## Beste Stimmung bei zweitem Straßenfest

Herrliches Sommerwetter versetzte die vielen Gäste des zweiten italienischen Straßenfestes in Urlaubsstimmung. Zum zweiten Mal organisierte die Familie Di Vincenzo vom Eiscafé Venezia ein Straßenfest mit südländischem Flair in der Landstuhler Straße. Stimmungsvolle Musik durch die Partyband „Da Vinci“, aber auch ein tolles kulinarisches Angebot vermittelte italienische Lebensfreude und „Dolce Vita“. Bei dem großen Besucherandrang und der tollen Stimmung wird bestimmt eine Fortsetzung im kommenden Jahr folgen, sind sich die Werberingvorsitzende Burgel Stein und Stadtbürgermeister Ralf Hechler sicher.



**Stadtbürgermeister Ralf Hechler und die Werberingvorsitzende Burgel Stein bedankten sich beim Ehepaar Di Vincenzo (Mitte) für die Organisation des gelungenen Festes (Foto: B. Hüge).**

## Einsatz für Arme und Unterdrückte Pater Heinrich Bollen wird 88 – seit 59 Jahren in Indonesien

Am kommenden Sonntag, 2. Juli, feiert der Ramsteiner Pater und Missionar Heinrich Bollen SVD seinen 88. Geburtstag. Durch sein jahrzehntelanges segensreiches Wirken in Indonesien und hier besonders auf der Insel Flores hat sich Pater Bollen große Anerkennung und Respekt erworben.

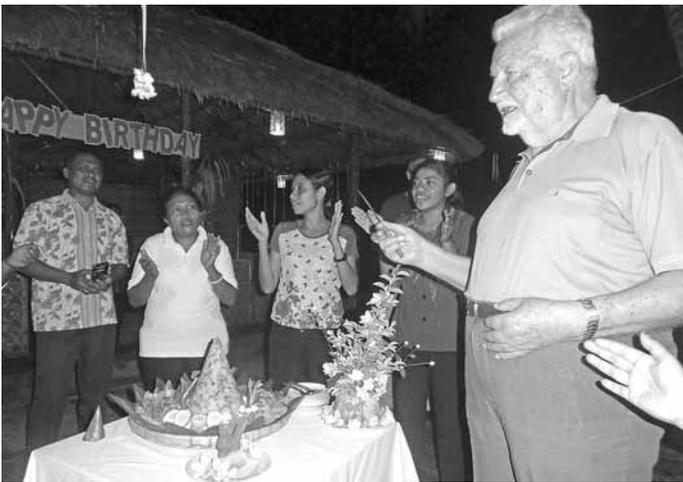
Heinrich Bollen wuchs als zweites von sechs Kindern in Ramstein auf. Nach dem Abitur besuchte er kurz das Priesterseminar in Speyer, wechselte dann jedoch ins Missionshaus der Steyler Missionare nach St. Wendel. Sein Studium schloss er im Missionspriesterseminar in St. Augustin bei Bonn ab. Dort wurde er am 15. Mai 1958 zum Priester geweiht. So steht ihm kommenden Jahr die Feier des 60-jährigen Priesterjubiläums an. Nach einem Vorbereitungs-jahr ging Pater Bollen 1959 nach Indonesien, wo er am 15. August ankam.

Nach 59 Jahren in Indonesien ist das Land seine neue Heimat geworden. In den vergangenen Jahrzehnten hat sich Pater Bollen neben seiner Tätigkeit als Priester und Seelsorger auch stets bemüht, die Situation der ihm anvertrauten Menschen zu verbessern. Dazu gehörte die Bekämpfung der Tuberkulose, die Errichtung von Kinderpflegezentren oder Unterkünften von behinderten Menschen ebenso wie Maßnahmen zur Terrassierung, um die Erosion der Böden zu stoppen oder die Bemühungen zur Vermarktung des Kakao, die ihm den Beinamen als „Schokoladenpater“ einbrachten.

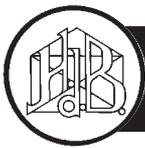
Wegen seines ideenreichen und engagierten Einsatzes zur Beseitigung von Hunger und Krankheit war er zeitweise vom Erzbischof zum Sozialbeauftragten des Maumerebezirks ernannt worden. Sein besonderes Bemühen galt auch der Auswahl und Ausbildung einheimischer Fachleute und Führungskräfte, die seine Arbeit verstetigen und ausbauen sollten. 1974 gründete Pater Bollen dazu die Sozialstiftung „Yaspem“, die im Laufe der Jahre weitere Aufgabenbereiche wie Kreditvergaben, Rechtsbeistand oder Maßnahmen zur Bildung, Erziehung und Gesundheit übernahm. Noch heute ist sein Rat bei „Yaspem“ gefragt.

Pater Bollen wohnt heute in einer Bambushütte des „Sea World Club“, einer Ferienanlage für Touristen in Trägerschaft der „Yaspem“-Stiftung. Mit den Erlösen dieser Einrichtung werden u.a. Projekte der Stiftung finanziert. In seinem Ostergruß, der 2017 verschickte, schrieb er folgende Zeilen:

„Mein 88. Geburtstag am 2. Juli fällt glücklich auf einen Sonntag. Die Gemeinde Watublapi wünscht, dass ich ihn in der Kirche feiere, deren Finanzierung ich vermittelt hatte und wo ich 26 Jahre zuerst als Pfarrer und dann als Sozialbeauftragter gelebt habe. (...) Die Gemeinde von Watublapi ist dabei ein großes Ereignis daraus zu machen. Man will mich mit offenem Wagen abholen und mit verschiedenen Tanzgruppen von der Pfarreigrenze bis zur Kirche begleiten. Für die Dankesmesse haben sich schon einige Priester zur Mitfeier gemeldet. Anschließend an den Gottesdienst plant man eine Feier mit von verschiedenen Gruppen angebotenen Mittagessen, Festreden und Darbietungen der Kulturgruppen der Pfarrei.“



Das Foto zeigt Pater Heinrich Bollen vor einem Jahr an seinem 87. Geburtstag, den er auf Flores feierte (Foto: privat).



**Haus des Bürgers  
Ramstein-Miesenbach**

**deutsch-amerikanisches  
Freundschaftsfest**

**7. bis 9. Juli 2017**

Freitag	Samstag	Sonntag
18 Uhr Eröffnung mit <b>Touch'n Go</b> USAFE Rock-Band	15 Uhr <b>Lotti &amp; Jake</b> Country-Duo	11 bis 18 Uhr Großes Familienfest auf Prometheus- und Marktplatz
21 Uhr Musik mit <b>Impact</b>	18 Uhr <b>Skyfall</b>	ganztägiges Musikprogramm FCK-Fanmobil Bullriding
	21 Uhr <b>Habachtaler</b>	Ausstellung von Feuerwehrfahrzeugen (US Air Force Fire Dept. & Feuerwehr Ramstein) und vieles mehr...

**Nichtamtlicher Teil**

**Seniorenkreis-Kottweiler-Schwanden**  
**Kottweiler-Schwanden.** Am 6. Juli findet der Seniorennachmittag zum gemütlichen Beisammensein um 15 Uhr im Robert-Schumann Heim statt. Alle sind herzlich willkommen!

**Stammtisch im Kräutergarten**  
**Ramstein-Miesenbach.** Der Förderkreis Heimatmuseum der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach lädt ein zum Stammtisch im Kräutergarten gegenüber der Kirche in Steinwenden am Dienstag, 4. Juli ab 19 Uhr. Der August-Stammtisch findet dann wieder um 19.30 Uhr im Gasthaus „Griffelkaschde“ in Weltersbach statt.

**Rollator-Fit am Freitag - danach Sommerpause**  
**Ramstein-Miesenbach.** Das DRK-Bewegungsangebot Rollator-Fit findet wieder am Freitag, 30. Juni, statt - danach ist Sommerpause. Die Übungsstunde beginnt um 14.00 Uhr im Mehrgenerationenhaus Ramstein in der Landstuhler Straße 10. Alle Rollatornutzer sind herzlich eingeladen daran teilzunehmen. Durch das Übungsangebot wird die Alltagskompetenz gefördert. Bewegung, Tanz, Spiel und Spaß stehen dabei im Vordergrund. Zur besseren Planung der Stundeninhalte ist eine telefonische Anmeldung bei Frau Gerda Schneider, Telefon 06371 50207, erwünscht.

**Sommerfest des Akkordeon-Clubs**  
**Ramstein-Miesenbach.** Das Sommerfest (Grillfest) des Akkordeon-Clubs Ramstein-Miesenbach findet am Sonntag, 2. Juli, ab 10.30 Uhr am Seewoog in Miesenbach statt. Die gesamte Bevölkerung ist dazu herzlich eingeladen.

**Neuwahlen beim CDU-Stadtverband**  
**Ramstein-Miesenbach.** Der CDU Stadtverband Ramstein-Miesenbach hat neu gewählt: Erster Vorsitzender: Ralf Hechler. Stellvertretende Vorsitzende: Werner Ropte und Gisela Pfaff. Schatzmeister: Robert Roth. Beisitzer: Peter Dincher, Christoph Donauer, Marie Theres Pfeffer-Kappler, Jonas Layes, Andrea Müller, Rudi Maas, Daniel Ort und Thomas Layes. Mitgliederbeauftragter: Joachim Felka. Kassenprüfer: Bruno Schneider und Dietmar Lill.

**Straßenfest in Steinwenden**  
**Steinwenden.** Am Freitag, den 30. Juni, findet ab 18.00 Uhr in der Ortsmitte von Steinwenden bei Sascha's Grill das 5. Straßenfest statt. Der CDU-Ortsverein Steinwenden organisiert das Fest mit freundlicher Unterstützung der Anlieger. Die gesamte Bevölkerung ist eingeladen bei kühlen Getränken, Leckereien vom Grill und schöner Musik, einen gemütlichen Sommerabend zu verbringen.

**Sommerfest beim Obst- und Gartenbauverein**  
**Weltersbach**  
**Weltersbach.** Hiermit ergeht herzliche Einladung zum diesjährigen Sommerfest beim Obst- und Gartenbauverein Weltersbach am Sonntag, den 16. Juli, ab 10.30 Uhr rund um das Vereinshaus an der Schlichtstraße. Von Seiten der Vereinsführung sind wir wie immer bestens vorbereitet und freuen uns auf Ihren Besuch. Außer den diversen Kühlgetränken bieten wir natürlich wie immer unsere traditionellen Grillgerichte sowie zum Kaffee die leckeren hausgemachten Kuchen an. Wir wünschen uns allen gutes Wetter und einen regen Besuch.

**Familienwallfahrt in Kirchmohr**  
**Kirchmohr.** Der Wallfahrtsgottesdienst am Sonntag, 2. Juli, um 17 Uhr in Kirchmohr wird als Familienwallfahrt gestaltet. Das Familiengottesdienstteam der Pfarrei Hl. Wendelinus bereitet einen Familiengottesdienst zum Ferienanfang vor. Die musikalische Begleitung übernimmt die Familiengottesdienstband Kottweiler-Schwanden. Zelebrant ist Direktor Volker Sehy (Maria Rosenberg).

Anzeige

**Broadway Kino Merkurstr. 9 (Nähe Autobahn)**  
**Deutsche Fassung:**  
In Digital 3D: Transformers 5: The Last Knight (12 J.) - Do. 15:45, 20:00, Fr. 15:00, 19:30, Sa. 14:00, 16:30, 19:30, So. 14:00, 19:30, Mo. - Mi. 15:00, 20:00  
In Digital 3D: Wonder Woman (12 J.) - Do. 20:00, Fr. & Sa. 19:30, 22:00, So. 19:30, Mo. - Mi. 20:00  
Bob der Baumeister - Das Mega Team (0 J.) - Do. 15:45, Fr. 15:00, Sa. & So. 16:15  
Boss Baby (0 J.) - Do. 15:45  
Girls Night Out (12 J.) - Do. 15:45, 18:15, 20:15, Fr. 17:30, 20:00, 22:30, Sa. 17:30, 20:15, 22:30, So. 17:30, 20:15, Mo. 15:00, 17:45, 20:30, Di. 17:45, 20:30, Mi. 15:00, 17:45, 20:30  
In 2D: Transformers 5: The Last Knight (12 J.) - Do. 17:30, Fr. 17:30, 22:00, Sa. 22:00, So. 16:30, Di. 17:30  
In 2D: Wonder Woman (12 J.) - Do. 17:30, Fr. 16:45, Sa. & So. 16:30, Mo. - Mi. 17:15  
**Englische Originalfassung:**  
In Digital 3D: Transformers 5: The Last Knight (12 J.) - Do. 15:45, Fr. 15:00 Mo. - Mi. 15:00  
In 2D: Guardians Of The Galaxy Vol.2 (12 J.) - Do. 20:15, Sa. & So. 14:00  
In 2D: Pirates of the Caribbean - Dead Men Tell No Tales (12 J.) - Fr. 22:00  
Rough Night (12 J.) - Do. 18:15, Sa. 22:30  
In 2D: Transformers 5 (12 J.) - Do. 17:00, 20:00, Fr. 16:30, 19:30, 22:00, Sa. 13:30, 19:00, 22:00, So. 13:30, 19:00, Mo. 17:00, 20:00, Di. 20:00, Mi. 17:00, 20:00  
Wonder Woman (12 J.) - Do. 20:00, Fr. 19:30, 22:00, Sa. 13:30, 19:30, 22:00, So. 13:30, 19:30, Mo. 20:00, Di. 15:00, 20:00, Mi. 20:00  
**Broadway „Kino-Dienstag“- Euro Erw. / 6,- Euro Kind (Nicht an Feiertagen / Bei Überlänge Aufpreis)**

**2. Bienenfest des Imkerverein Bruchmühlbach in Hütschenhausen**  
**Hütschenhausen.** Der Imkerverein Bruchmühlbach lädt die Bevölkerung am „Tag der Imkerei“ ganz herzlich zum Bienenfest in die Gemarkung Mittelgewann (hinter Baumschule Ritthaler) in Hütschenhausen ein. Das Fest beginnt am Samstag, dem 01. Juli um 11 Uhr. Es gibt viele Informationen zur Imkerei und Bienen und viele Aktivitäten für Kinder wie zum Beispiel Bienenwachskerzen rollen, Malwettbewerb, Wildbienenwohnungen bohren und Bienenkompass basteln. Für das leibliche Wohl ist mit Gegrilltem sowie Kaffee und Kuchen bestens gesorgt. Die Anfahrt ist ausgeschildert. Über Ihr Kommen freut sich der Imkerverein Bruchmühlbach. Email: [iv-bruchmuehlbach@imkerverband-rlp.de](mailto:iv-bruchmuehlbach@imkerverband-rlp.de) <https://www.facebook.com/imkervereinbruchmuehlbachmiesau/>

**9. Kunstgewerblicher Weihnachtsbasar – Mitwirkende gesucht**  
**Hütschenhausen.** Für den 9. Kunstgewerblichen Weihnachtsbasar am 25. und 26. November in der Mehrzweckhalle Spesbach sucht der FCK-Fanclub „Rot-Weiße Freunde Hütschenhausen“ Personen oder Vereine, die mit ihrem Hobby oder ihren Arbeiten einen eigenen Stand mit machen möchten. Interessierte melden sie sich bitte möglichst bald. Auch Anfänger sind herzlich willkommen. Keine Standgebühr, nur Kuchenspende. Info unter Tel. 06372- 6240284, oder per E-Mail: [heideholzhauser@gmail.com](mailto:heideholzhauser@gmail.com) bei Heide Holzhauser.

Es ist

# kinderleicht

eine Anzeige bei uns aufzugeben:

# Anruf genügt!

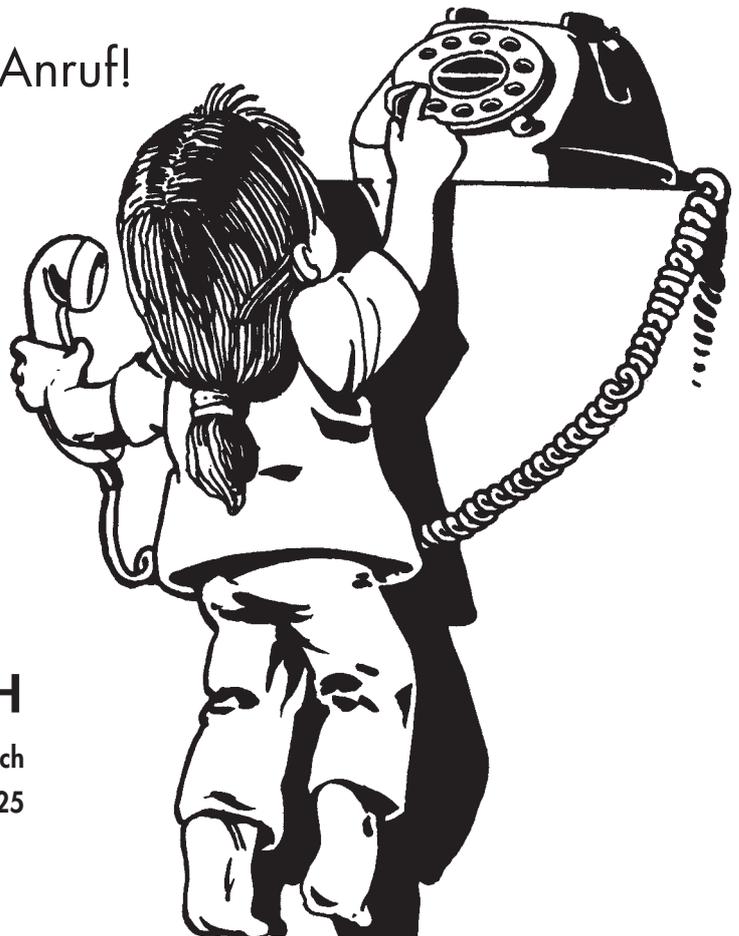
Ihre Ansprechpartnerin für Werbung:  
Christel Schröer

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Telefon-Durchwahl:

0 63 71 / 96 25 12

oder 96 25-0



**Paqué Druck  
und Verlag – GmbH**

Landstuhler Str. 22 – 66877 Ramstein-Miesenbach

Tel. 06371/9625-0 – Fax 06371/962525

E-mail: [druckerei@paque.de](mailto:druckerei@paque.de)

**Gottesdienste der kath.****Pfarrei Ramstein**

**Ramstein-Miesenbach.** Die katholische Pfarrei Hl. Wendelinus in der Verbandsgemeinde Ramstein-Miesenbach lädt zu ihren Gottesdiensten herzlich ein.

Die Kollekte am 01./02. Juli ist für die Aufgaben des Papstes bestimmt.

**Donnerstag, 29. Juni (Apostel Hl. Petrus und Hl. Paulus), 8.30 Uhr** Ökumenischer Schulgottesdienst der Wendelinus-Grundschule in der kath. Pfarrkirche Ramstein. 10.45 Uhr Ökumenischer Schulgottesdienst des Reichswald-Gymnasiums in der kath. Pfarrkirche Ramstein. 18.30 Uhr Festmesse in Kirchmohr.

**Freitag, 30. Juni, 8.15 Uhr** Ökumenischer Schulgottesdienst der Moorbachtal-Grundschule in der kath. Kirche Steinwenden.

9.30 Uhr Ökumenischer Schulgottesdienst der Grundschule in der kath. Pfarrkirche Hütschenhausen (bei gutem Wetter auf dem Schulhof der Grundschule).

18.30 Uhr Heilige Messe in Miesenbach.

**Samstag, 1. Juli, 15.00 Uhr** Taufe der Kinder Rafael Müller, Marie Scheepers und Joscha Mio Litzenberger in Hütschenhausen.

18.00 Uhr Vorabendmesse in Steinwenden.

18.00 Uhr Vorabendmesse in Hütschenhausen.

**Sonntag, 2. Juli, 9.00 Uhr** Heilige Messe in Kottweiler-Schwanden.

10.30 Uhr Heilige Messe in Ramstein.

17.00 Uhr Wallfahrtsgottesdienst in Kirchmohr, als Familiengottesdienst zum Ferienbeginn gestaltet. Zelebrant: Volker Sehy, Maria Rosenberg.

**Montag, 3. Juli, 18.30 Uhr** Heilige Messe in Kottweiler-Schwanden.

**Dienstag, 4. Juli, 18.30 Uhr** Heilige Messe in Ramstein.

**Mittwoch, 5. Juli, 18.00 Uhr** Andacht in Kottweiler-Schwanden.

18.00 Uhr Rosenkranz in Obermohr.

18.30 Uhr Heilige Messe in Hütschenhausen.

**Donnerstag, 6. Juli, 15.00 Uhr** Seniorenfeier im Robert-Schuman-Heim.

18.30 Uhr Heilige Messe in Reuschbach.

**Freitag, 7. Juli, 15.30 Uhr** Wortgottesdienst „Zur Ruhe kommen“ im DRK-Seniorenzentrum Ramstein. 18.30 Uhr Heilige Messe in Miesenbach.

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros Ramstein:**

montags und donnerstags von 9.00-12.00 Uhr, dienstags von

15.00-18.00 Uhr, mittwochs geschlossen, freitags von 9.00-11.00 Uhr, Tel.: 06371 – 50683, E-Mail: pfarramt.ramstein@bistum-speyer.de

Sie können sich in allen Angelegenheiten telefonisch oder per E-Mail an das Zentralpfarramt Ramstein wenden.

**Pfarrbüro Hütschenhausen:** montags von 14.00-16.00 Uhr, Tel. 06372-993212.

**Wortgottesdienst im DRK Seniorenzentrum**

**Ramstein-Miesenbach.** Am Freitag, 7. Juli, findet um 15.30 Uhr findet im DRK-Seniorenzentrum in Ramstein, am Kennedyplatz, ein Wortgottesdienst unter dem Thema „Zur Ruhe kommen“ statt. Herzliche Einladung ergeht an alle Senioren und Angehörige.

**Gottesdienste der neuapostolischen Kirche**

**Ramstein-Miesenbach.** Die neuapostolische Kirche Ramstein-Miesenbach lädt zu ihren Gottesdiensten ein: Sonntag, 2. Juli, 9.30 Uhr, Mittwoch, 5. Juli, 20 Uhr, Sonntag, 9. Juli, 9.30 Uhr, Mittwoch, 12. Juli, 20 Uhr, Sonntag, 16. Juli, 9.30 Uhr, Mittwoch, 19. Juli, 9.30 Uhr, Sonntag, 23. Juli, 9.30 Uhr, Mittwoch, 26. Juli, 20 Uhr und Sonntag, 30. Juli, 9.3 Uhr.

**Termine der prot. Kirchengemeinden Ramstein und Miesenbach**

**Ramstein-Miesenbach.** Die Termine für unsere Gottesdienste am Sonntag, den 2. Juli: 9 Uhr in Ramstein und 10.15 Uhr in Miesenbach.

**Heilige Messe in polnischer Sprache**

**Steinwenden.** Pfarrer Kazimierz Cwierz aus der Pfarrei Hl. Remigius Kusel feiert jeden zweiten Sonntag im Monat um 14 Uhr eine Heilige Messe in polnischer Sprache in der Kirche St. Josef in Steinwenden. Die nächste Messe ist am 9. Juli.

**Naturschutzgruppe Moor- klee e.V. Hütschenhausen**

Zum nächsten Stammtisch trifft sich die Naturschutzgruppe am Freitag den 30. Juni ab 18:30 Uhr im Gasthaus zum Ochsen in Hauptstuhl.

Bei schönem Wetter ist die Anfahrts mit dem Fahrrad geplant. Treffpunkt ist dann um 18:15 Uhr am Bürgerhaus Hütschenhausen Der nächste Arbeitseinsatz findet am Samstag den 01. Juli statt. Treffpunkt ist um 10 Uhr bei Königs. Zum Abschluss geht's dann auf das Bienenfest des Imkervereins Bruchmühlbach.

Bestattungen  
*Geyer*

Robert-Koch-Straße 15  
66877 Ramstein-Miesenbach  
**Telefon 06371-50732**  
**www.bestattungengeyer.de**

Erd-, Feuer-, Baum- und Seebestattungen  
Kompetente Beratung und Betreuung  
Fachmännische und würdevolle Ausführung  
Individuelle Trauerfeiern und Beerdigungen  
Erledigung von Behördengängen und Formalitäten

**Mitglied im Bundesverband deutscher Bestatter e.V.**

**SPD Hütschenhausen**

**Hütschenhausen.** Der SPD-Ortsverein „Julius Rüb“ Hütschenhausen lädt ein zu seiner nächsten Bürgersprechstunde am Freitag, dem 7. Juli, um 18.30 Uhr im Mehrzweckraum des Bürgerhauses Hütschenhausen. Anschließend, um 19 Uhr, trifft sich der Vorstand zu seiner monatlichen Sitzung, dieses Mal bei HaJo Becker, Marktplatz 4, Hütschenhausen.

**Kleinanzeigen lohnen sich!** – Paqué-Druck u. Verlag GmbH, Tel. 06371/9625-0.

**Schwimmen für Erwachsene**

**Landstuhl.** Sport plus bietet auch ein Schwimmtraining für Erwachsene an die schon Schwimmen können bzw. gerne noch ihre Schwimmtechniken verbessern oder festigen wollen. Das Schwimmtraining findet jeden Freitag von 19 bis 20 Uhr im Lehrschwimmbecken des Gymnasiums in Landstuhl statt. Für die Erwachsenen die sich noch etwas unsicher sind beim Schwimmen, gibt es auch ab dem 14. August ein Schwimmkurs der über zwölf Stunden geht. Die Stunden finden immer montags von 19 bis 20 Uhr statt. Anmeldung bitte unter 06371-92266 oder per E-Mail info@sportplus-ev.de.

**Kinder-Kleiderkammer geöffnet**

**Landstuhl.** Donum Vitae ist eine staatlich anerkannte Beratungsstelle für die Schwangerenberatung in Konfliktsituationen und für die gesamte Westpfalz zuständig. Im Rahmen unseres Beratungs- und Hilfsangebotes unterhalten wir auch eine Kinder-Kleiderstube mit gut erhaltenen Kleidern. Aufgrund der wirtschaftlich schwierigen Situation vieler alleinerziehender Mütter oder Familien, welche von Arbeitslosigkeit betroffen sind, möchten wir unsere Kleiderkammer für diesen Kreis öffnen. Die Ausgabe erfolgt an jedem 1. Montag im Monat, am in unserer Beratungsstelle, Landstuhl, Am Feuerwehrturm 6 (im DRK-Zentrum, 2. OG).

**Schwimmen lernen für Kinder ab August 2017**

**Landstuhl.** Ab dem 14. bzw. 18. August finden die nächsten Schwimmstunden bei Sport plus e.V. Landstuhl statt. Die Stunden finden montags um 16.00 Uhr, 16.45 Uhr, 17.30 Uhr und um 18.15 Uhr, oder freitags um 15.30 Uhr, 16.15 Uhr, 17.00 Uhr und um 17.45 Uhr. Insgesamt sind es 12 Übungsstunden. Die Gruppengröße liegt bei 8-10 Kindern. Die Kinder werden spielerisch an das Element Wasser herangeführt. Angefangen wird mit einer leichten Wassergewöhnung, spielen, tauchen, springen und gleiten, sowie das Erlernen von ersten Schwimmbewegungen gehören natürlich mit dazu. Das Seepferdchen kann abgelegt werden. Das Training findet im Lehrschwimmbecken des Sickingen Gymnasiums in Landstuhl statt. Anmeldung bitte unter 06371-92266 oder per E-Mail info@sportplus-ev.de.

**Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz: Die Sonne draußen lassen**

**Kaiserslautern.** Hochsommerliche Temperaturen sorgen bei manch einem für schlaflose Nächte. Vor unerträglichen Temperaturen in den eigenen vier Wänden, kann kluger Hitzeschutz bewahren. Eine individuelle Beratung zu Hitzeschutz und Dämmung erhalten Ratsuchende im persönlichen Gespräch mit Energieberatern der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz nach telefonischer Voranmeldung. Die Beratungsgespräche sind kostenlos. Eine Anmeldung ist erforderlich. Der Energieberater hat am Mittwoch, den 05. Juli, Sprechstunde: Am Vormittag in der Verbraucherberatungsstelle Kaiserslautern in der Fackelstraße 22 und am Nachmittag im Referat Umweltschutz, Rathaus Nord, Lauterstraße 2. Anmeldung unter 0631 92881 oder 0631 365-2740.

**Telefonische  
Anzeigenannahme  
06371/9625-0**

## Herzlich Willkommen zur Kerwe nach Niedermohr von Freitag 30. Juni bis Montag 03. Juli 2017

wird die **Felsenkerwe** gefeiert. Ein buntes Programm wird auch dieses Jahr über die Kerwetage auf dem Kerweplatz und „Auf der Fels“ präsentiert.

Wir wünschen allen Niedermohrer mit ihren Gästen, Verwandten, Freunden und Bekannten, sowie allen Besuchern, eine schöne Kerwezeit.

Auf Ihr Kommen freuen sich die Straußjugend, die Wirtsleute, der Arbeiter-Unterstützungs-Verein Niedermohr und

**Ortsbürgermeister**  
**Armin Rinder**

**Beigeordnete**  
**Jürgen Rech, Karin Böhme und Stefan Bichler**



**Fahrt der BSW Ortsstelle nach Mettlach Landstuhl.** Am Samstag, 1. Juli, unternimmt die BSW-Ortsstelle Landstuhl eine Tagesfahrt nach Mettlach zur Saarschleife. Die Teilnehmer fahren mit dem Regionalexpress ab Landstuhl um 8.17 Uhr. Um 16.05 Uhr geht die Fahrt wieder zurück.

**Telefonische  
Anzeigenannahme  
06371/9625-0**

*Eine Klein-  
anzeige*  
kommt immer  
**Gross** an im  
**Amtsblatt**

Tel. 06371/9625-0  
Mail: druckerei@paque.de

*Ihr Partner für Drucksachen jeder Art*  
**Paqué – Druck u. Verlag – GmbH**

Landstuhler Straße 22 · 66877 Ramstein-Miesebach  
Tel.: 06371/9625-0 · Fax: 962525 · Mail: druckerei@paque.de



**20 Jahre**  **Müller**  
GARTEN- UND LANDSCHAFTS-DESIGN  
MEISTERFACHBETRIEB  
Heidenhügelstr. 43  
67706 Krickenbach, Tel. 063 07 / 74 92



**Wir machen Ihren Traum vom  
Garten zum Traumgarten**

**UNSERE LEISTUNGEN**

Garten-Neu- und Umgestaltung, Pflanzungen, Bauplatzrodung, Zaunbau  
**Pflasterarbeiten • Bewässerungsanlagen • Gartenpflege**



**RPR1.**



### Sommerfest an der Sulzbachhalle

Samstag, 01. Juli 2017 ab 13.00 Uhr  
in Kottweiler-Schwanden  
mit RPR1. und dem SVK



**2. Bulldog und Oldtimerausstellung**

**Fußball Benefizspiel für „RPR1. hilft“  
SVK Meistermannschaft 2004/05  
gegen**

**RPR1. Moderatoren verstärkt mit Spieler  
der 1 FCK Traditionsmannschaft**

**Ab 13.00 sorgen unsere Vereine für euer  
leibliches Wohl**

**Ab 15.00 spielt der MV Kottweiler-Schwanden  
17.30 Beginn Benefizspiel  
20.00 Abendprogramm  
21.30 RPR1. DJ Ralf Schwoil**

Sportverein Miesebach 1919 e.V.

**Vom 4. Juli bis einschl.  
24. Juli 2017 ist das Sportheim  
in Miesebach geschlossen.**

**Ab Dienstag, 25. Juli,  
ist das Team Aldo zu den  
üblichen Öffnungszeiten wieder da.**

Liebe Patienten,

### Herr Dr. Zoltan Varga

wird seine ärztliche Tätigkeit **ab 1. 7. 2017**  
gemeinsam mit Herrn Robl-Braun im Rahmen des  
MVZ Dres. Schneider GmbH  
in seinen Räumen fortführen und wir werden Ihnen  
in gewohnter Weise zur Verfügung stehen.

**Dr. Zoltan Varga**  
**Dr. Heidi Schneider**

**Harald Robl-Braun**  
**Dr. Thomas Schneider**

Fachärzte für Allgemeinmedizin – Diabetologen

66877 Ramstein-Miesebach – Am Stutzenwald 2 – Tel. 06371/58377

67688 Rodenbach – Am Keltenplatz 4 – Tel. 06374/4141 o. 801803

67685 Weilerbach – Friedenstraße 5 – Tel. 06374/911410/411

# Fundgrube

## Fernsehprobleme?

Wir helfen sofort! radio Wirth, ☎ 06371-50616.

**Flohmarkthalle Ramstein** jeden Freitag von 10-18 Uhr und Samstag von 8-16 Uhr geöffnet. Jeder kann mitmachen! ☎ 0163-1905717.

**Ramstein-Zentrum:** 2-Fam.-Haus, 1. Etagen-Wohnung, 4 Zi., Kü., Bad, 114m<sup>2</sup>, EBK, Gäste-WC, gr. Terrasse, neue Gasheizung. KM 740,-€, Garage bei Bedarf 40,-€, + NK + 1000,-€ Kautions, von privat langfristig zu vermieten. ☎ 0163-6280375.

**Kleine Wohnung in Ramstein-Miesenbach**, Einbauküche, Schlafzimmer, Wohnzimmer, Bad mit Dusche, zu vermieten. ☎ 06371/5947088.

**Mitgliederhilfe in Steuersache bei ausschließl. nicht-selbstständigen Einkünften.** Lohnsteuerhilfverein Aktuell e.V. Beratungsstelle: Friedensstraße 1, 66877 Ramstein. Leiterin: Petra Schmidt, ☎ 06371-9522055.

**Computerreparatur ab 29,- €** – PC Systeme, Hardware, Drucker, Druckerpatronen/befüllen, Datenrettung, Virenentfernung; Reparatur vor Ort. – TTS Ramstein, Spesbacher Str. 1a, Tel./Fax: 06371-598987, info@tts-ramstein.de, www.tts-ramstein.de

**Kostenlose Schnupperstunde für:** A-Gitarre, E-Gitarre, E-Bass, Schlagzeug, Keyboard, Klavier und Gesang. Schnell anmelden in der Musikschule Dirk Kühn, Hütschenhausen, ☎ 06372-6243658 o. 0177-6620726.

**Fachgerechtes Scheren + Trimmen aller Rassen.** Mitglied im ZZf. Termine nur n. Vereinbarung. Hundehaus Paqué, Ramstein, ☎ 06371-952584.

**Helfende Hände – Besuchsdienst.** Wir unterstützen und begleiten Sie bei alltäglichen Dingen – die im Alter vielleicht beschwerlicher werden können. Interessiert? Rufen Sie uns an: ☎ 06371/9522055.

**Diplom Psychologin** bietet Coaching für innere Freiheit und Freude. Schnelle Lösung von Blockaden durch Kombination östlicher Methoden und moderner Psychologie; EFT, Access Bars. Termine und Info unter: ☎ 01573 5456786 oder info@innerfreedom-to-go.com

**Zu verkaufen:** Schwarze Damen-Motorrad-Lederjacke Gr. 38-40, 100,-€ VHB, schwarze Motorradhose, Gr. 50, 80,-€ VHB, kaum getragen, ☎ 0173/6886509.

**Zuverlässige Putzhilfe**, mehrjährige Erfahrung, sucht Stelle. ☎ 0176-87251644.

**Med. Fußpflege** und energetische Fußmassage nach telef. Vereinbarung – auch Hausbesuche. ☎ 06371-52161 oder 0172/9155260.

**Toyota Auris**, Farbe Rot, Erstzul. 2007, 91.500 km, TÜV 12/2018 neu möglich, 97 PS, Elektr. Fensterheber, Klimaanlage, Radio-CD, Sommerreifen ca. 700 km gelaufen, Winterreifen auf Stahlfelgen, VB 3.600,-€ ☎ 0172-1363594.

**Rentner mit Erfahrung sucht Arbeit** (Gartenarbeit usw.) ☎ 0176-87251644.

**Dachdecker** zum Einsetzen von 4 Dachdurchgangsziegeln (Frankfurter Pfanne) incl. Entlüfterrohr nach Miesenbach gesucht. ☎ 0176-47738534.

**Kleinanzeigen lohnen sich!** – Paqué-Druck u. Verlag GmbH, ☎ 06371/9625-0.

## CONTAINERDIENST ABFLUSSREINIGUNG

**Jakob Becker**  
Entsorgungs-GmbH  
An der Heide 10  
67678 Mehlingen  
info@jakob-becker.de

Tel. 0 63 03/8 04-0  
www.jakob-becker.de

**BROADWAY**  
... KINO ...  
**MOVIE MAGIC**  
Digital 3D  
RAMSTEIN-SÜD / LANDSTUHL  
www.broadwaykino.com  
Info & Karten: Tel. 0 63 71 - 937 007

**Taxi-Service Ramstein UG**  
– Am Busbahnhof –  
**Taxifahrten aller Art**  
**Ramstein + Air Base**  
Tel. 0 63 71 / 5 05 10  
oder 0 63 71 / 5 83 33

**Dienstleistungen aller Art**  
Baumfällung, Heckenschnitt  
Mäh- und Baggerarbeiten  
im Garten, an Straßen,  
Geh- und Fahrwegen  
(auch in schwierigem Gelände)  
Mit Entsorgung.  
Tel. 0173/3414550 od. 0157/30095379

**Gartenarbeiten aller Art**

- Baumfällung (speziell Risikolage)
- Baumstammfräsen/-Entwurzelung
- Heckenschnitt und Sträucher
- Obstbäume schneiden
- Rollrasen anlegen und säen
- Steingarten u. Pflastersteine anlegen
- Mäharbeiten/Vertikutieren
- Inkl. Abtransport

preiswert und professionell ☎ 06303-87617 oder 0176-64617164

**Zuverlässiges Reinigungspersonal für Flugzeuginnenreinigung auf der Air Base Ramstein gesucht.**  
Geringfügige Beschäftigung, flexible Arbeitszeit, polizeiliches Führungszeugnis erforderlich.  
Zu erfragen bei Rhein-Neckar Sainz GmbH Ludwigshafen,  
Tel. 0621 - 58 1084, Mo. - Fr. von 9.00 – 13.00 Uhr.

**Frank's An & Verkauf**  
Ständig große Auswahl an gebrauchten Marken-Waschmaschinen und -Trocknern – mit Garantie – ab 150,- €

Miesenbacher Str. 58  
**RAMSTEIN**  
Tel. 0 63 71 / 94 38 56  
Mobil 01 71 / 4 76 13 36

Öffnungszeiten:  
MO geschlossen  
DI - FR 12.00 – 18.00 Uhr  
SA geschlossen



**DRINGEND GESUCHT!**  
Zuverlässige und deutschsprachige  
**REINIGUNGSKRAFT GESUCHT**  
2-3-mal wöchentlich vormittags, im Wechsel auch am Wochenende  
Hotel Birnbaumhof, 67685 Schwedelbach, Tel. 06374/5611

 **TEPPICH & POLSTER REINIGUNG** südwest Seit über 50 Jahren MEISTERBETRIEB

Professionell, schonend und ÖKOLOGISCH!

- Polsterreinigung • Couchen • Sessel
  - Teppichreinigung • Reinigung von Gartenmöbelaufgaben
- Erfahrung bürgt für Qualität und Vertrauen!
- Hol- & Bringservice**

Spesbacher Straße 24b | 66877 Ramstein-Miesenbach | Tel. 06371 - 5 06 57  
www.teppichreinigung24.de | info@teppichreinigung24.de

**ZIMMEREI**  
**DACHDECKEREI**

**Inh. Paul Thiel**  
MEISTERBETRIEB

Am Tränkwald 9  
67688 Rodenbach  
Telefon:  
06374 / 9159835  
Mobil:  
0151 / 28182320

Dacharbeiten zu Tiefpreisen z.B.

- Altbausanierungen
- Fassadenbekleidungen
- Flachdacharbeiten
- Zimmermannsarbeiten
- Schieferarbeiten
- Spenglerarbeiten
- Reparaturen
- Dachfenstereinbau

**Taxi-Service – Thomas Traub**  
66877 Ramstein  
Tel. 0 63 71 / 5 28 02  
Mobil 01 72 / 6 80 04 32  
taxi-ramstein@web.de  
www.taxiservice-ramstein.de

Krankenfahrten  
Chemo- und  
Strahlenfahrten



**BRECO GmbH**  
Meisterbetrieb

✓ Dachdeckerei  
✓ Malerarbeiten

✓ Holzbau  
✓ Gerüstbau

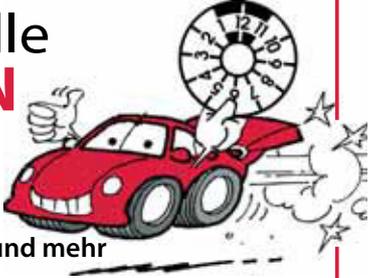
**Gewerbestraße 12**  
**67697 Otterberg**  
**Tel.: 06301/1045,1046**  
**Mobil: 0170/2771307**

**Krauffahrer/in, FS-KI. CE mit KI. ADR-Schein**  
**für den Transport von Übersee-Containern**  
**im Nah- und Fernverkehr gesucht.**

**Tel. 06371/598193 od. 0157/70447956**  
**truck-service24@outlook.de**

VERTRAGSPARTNER  
**GTÜ** Ingenieurbüro **Schindin**

**Kfz-Prüfstelle**  
**RAMSTEIN**



Wir führen die  
**Hauptuntersuchung,**  
**Änderungsabnahmen und mehr**  
an Ihrem Fahrzeug durch. Ohne Termin

✉ **info@schindin.de**

**Spesbacher Straße 61d**  
**66877 Ramstein-Miesenbach**

**Öffnungszeiten**  
Mo-Fr: 08:30 - 17:00  
Sa: 09:00 - 13:00  
Erster und letzter Samstag im Monat

☎ **06371 / 61 77 637**

**Raus aus dem Alltag,**  
**rein ins Reisebüro!**




REISEBÜRO BERND  
**Lauer**



66903 Altenkirchen • Schulstr. 9-11 • Tel. (06386) 6430 - Telefax (06386) 321  
www.lauer-reisen.de / e-mail: lauer-reisen@t-online.de

**Voranzeige 2018!!! Voranzeige 2018!!!**

The Kelly Family – SAP Arena Mannheim Sonntag, **11.02. € 109,-**  
Schlagernacht – SAP Arena Mannheim Samstag, **24.03. € 109,-**  
Semino Rossi – Saarbrücken Montag, **30.04. € 109,-**

**Auszug aus unserem Sommerprogramm 2017!**

7 Tage Saalbach Hinterglemm	16.07. - 22.07.	HP € 465,-
7 Tage Kössen/Tiroler Kaiserwinkel	16.07. - 22.07.	HP € 519,-
5 Tage Donau-Serenade Wien/Passau	24.07. - 28.07.	ÜF € 429,-
5 Tage Auf den Spuren von Martin Luther – 500 Jahre Reformation		
4****Balance Hotel Leipzig	24.07. - 28.07.	ÜF € 349,-
5 Tage Bad Bederkesa	07.08. - 11.08.	HP € 379,-
4 Tage Dresden/Elbsandsteingebirge	08.08. - 11.08.	ÜF € 249,-
7 Tage Neustift/Stubaital/Tirol	13.08. - 19.08.	HP € 509,-

**REISEN MIT ALLEM KOMFORT**

**Klemens Reisen**

Hauptstraße 41  
67714 Wald Fischbach-Burgalben  
Telefon (0 63 33) 27 58 96  
Telefax (0 63 33) 27 58 97  
www.Klemens-Reisen.de

09.07. – 16.07.	8 Tage Tirol – All inklusive, 4*Hotel Thaler	Ü/HP 669,- €
27.07. – 30.07.	4 Tage Hamburg – Das Tor zur Welt zzgl. Musical König der Löwen, Aladdin, Hinterm Horizont, Ich war noch niemals in New York	Ü/F 269,- € ab 59,- €
03.08. – 07.08.	5 Tage Bayrischer Wald – Donau in Flammen, Hotel Hohenauer Hof	Ü/HP 449,- €
22.08. – 25.08.	4 Tage Zauberverhafter Lago Maggiore	Ü/HP 222,- €
Sa. 05.08./So. 03.09/22.10.	Musical Mary Poppins in Stuttgart	PK4 ab 109,- €
Mi. 12.07./26.07./02.08./09.08.	Europapark/Rust, Fahrt inkl. Eintritt Erwachsene 68,-€ Kinder bis 12 J. 60,-€	
Mi. 26.07./02.08./09.08.	Holiday Park Hassloch, Fahrt inkl. Eintritt Erwachsene 45,-€ Kinder bis 12 J. 40,-€	
Mi. 26.07./02.08./09.08.	Phantasialand Brühl, Fahrt inkl. Eintritt Erwachsene 68,-€ Kinder bis 12 J. 60,-€	

**Einladung zu unserem Sommerfest am Bahnhof**  
**am Samstag, 29. Juli 2017, von 11.00 Uhr bis Mitternacht**  
Mehr Info unter [www.klemens-reisen.de](http://www.klemens-reisen.de)

**IDEE-REISEN**



Super-Specials  
u. Frühbucher  
Winter /  
Frühjahr  
2017/18

Spezialist für:

- Pauschalreisen und Flüge
- Reisen-Specials
- Kreuzfahrten
- Busreisen aller namhaften Anbieter
- Toto-Lotto Annahmestelle

TUI Thomas Cook ITS

Rathausring 6 / E-Center – 66877 Ramstein  
Tel. 06371/96140 – Fax 06371/51695  
[www.idee-reisen-ramstein.de](http://www.idee-reisen-ramstein.de)

**Das Amtsblatt**

Ihr lokales Medium für solide Werbung!  
Rufen Sie uns an. Wir beraten Sie gerne.

**Telefon 0 63 71 / 96 25-0**

*Hier buche ich Urlaub*  
**HOLIDAY LAND**  
Reisebüro Frank & Mettendorf  
Ramstein • ☎ 06371/96130